

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 83 (1965)
Heft: 241

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

3233

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 241

Bern, Freitag 15. Oktober 1965

83. Jahrgang — 83^e année

Berne, vendredi 15 octobre 1965 N° 241

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031/25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 20.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031/25 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: Fr. 20.50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

AGE Holding Corporation, in Liq., Zürich. — Verkaufs-Automaten A.G., in Liq., Zürich. — Servira A.G., in Liq., Zürich.

Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 212219-212251.

Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Auslands-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.

Postcheckverkehr, Beitritte (1. Teil). — Service des chèques postaux, adhésions (1^{re} partie).

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich — Zurich — Zurigo

21. September 1965.

Purana Reinigung AG, bisher in Zürich 7 (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1965, Seite 2450). Die Generalversammlungen vom 7. und 14. September 1965 haben die Statuten geändert. Die Firma lautet **Texsana Reinigung Dietikon AG**. Sitz der Gesellschaft ist Dietikon. Die Gesellschaft bezweckt die Einrichtung und den Betrieb einer chemischen Reinigungsanstalt und die Tätigkeit aller damit zusammenhängenden Geschäfte und kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Die bisherigen 50 Inhaberaktien sind in Namenaktien umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Dora König ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden und führen Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Paul Geiger, von Brugg, in Zürich, Präsident, und Heinrich Goldener, von Appenzell, in Dietikon, Delegierter. Geschäftsdomizil: Poststrasse 6.

1. Oktober 1965. Bauteile für elektronische Industrie.

Contiflex AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. September 1965 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind: Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von Bauteilen der elektronischen Industrie, insbe. andere Herstellung von gedruckten Verdrahtungen aus flexiblen Basismaterialien, Import und Export solcher Gegenstände auf eigene und fremde Rechnung und Beteiligung an anderen Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Bruno Beck, von Seewis im Prättigau (Graubünden), in Zürich. Geschäftsdomizil: Alfred Escher-Strasse 9 in Zürich 2.

8. Oktober 1965.

Werbe-Agentur Demmler, in Zürich (SHAB. Nr. 216 vom 16. September 1965, Seite 2898), Herstellung und Vertrieb von Werbemitteln für Fremdenverkehr, Industrie und Handel. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 11. August 1965 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbereich hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

8. Oktober 1965. Getränke.

Provinum S.A., Zweigniederlassung in Zürich. Unter dieser Firma besteht in Zürich eine Zweigniederlassung der im Handelsregister von Lugano eingetragenen Aktiengesellschaft «Provinum S.A.», mit Sitz

in Lugano (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1965, Seite 468). Zweck der Gesellschaft sind Vertrieb alkoholischer und nichtalkoholischer Getränke, Uebnahme von Vertretungen, finanzielle Beteiligung an Gesellschaften der Branche, sowie Erwerb und Führung von Betrieben und Restaurants. Die Zweigniederlassung wird vertreten: a) mit Einzelunterschrift durch Dr. Mario P. Grassi, von Tremona (Tessin), in Massagno (Tessin), einziges Mitglied des Verwaltungsrates, b) mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, durch Emil Quadri, von Zürich, in Herrliberg (Zürich), Direktor der Filiale Zürich, c) mit Einzelprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, durch Marianne Quadri geb. Vollenweider, von Zürich, in Herrliberg (Zürich), und Helmut Warncke, deutscher Staatsangehöriger, in Rickenbach (Zürich). Geschäftsdomizil: Seefeldstrasse 202 in Zürich 2.

8. Oktober 1965. Kartontage.

Brieger & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 182 vom 6. August 1956, Seite 2034), Cartonage und Reklameplakafabrik. Richard Brieger ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Brieger, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt Robert Brieger; seine Prokura ist erloschen.

8. Oktober 1965.

Seleger's gartenbautechnisches Büro, in Zürich (SHAB. Nr. 195 vom 23. August 1954, Seite 2165), Projektierung von Gartenanlagen usw. Der Firmainhaber wohnt nun in Hausen am Albis. Neu ist in den Geschäftsbereich aufgenommen worden: Entwicklung und Vertrieb vorfabrizierter Elemente für die Verwendung im Bauwesen, speziell im Garten- und Tiefbau. Neues Geschäftsdomizil: Seestrasse 84. Die Firma lautet nun: «Sega», Seleger's gartenbautechnisches Büro.

8. Oktober 1965.

Schweizerische Bindfadenfabrik (Fabrique Suisse de Ficelles) (Canapificio Svizzero) (Swiss Twine Manufacturing Co.), in Flurlingen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1965, Seite 1981). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Werner Wild, von Appenzell, in Rorschach.

8. Oktober 1965. Finanzierungen.

Laird, Bissel & Meeds AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 220 vom 21. September 1965, Seite 2941), Abwicklung von Finanzgeschäften aller Art usw. Neues Geschäftsdomizil: Oberdorfstrasse 23 in Zürich 1.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

8. Oktober 1965. Metzgerei.

Otto Schneeberger-Wyss, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, Metzgerei und Wursterei, Viehhandel (SHAB. Nr. 161 vom 13. Mai 1949, Seite 1289). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Bern

7. Oktober 1965.

Antiquités Frau L. Berger-Köhler, vorm J. Köhler, in Bern. Inhaberin der Firma ist Louise Berger-Köhler, mit Zustimmung ihres Ehemannes Walter Berger, beide von Fahrni, in Bern-Bümpliz, unter Gütertrennung lebend. Handel mit Antiquitäten, Kramgasse 20.

8. Oktober 1965.

Drogerie Weil, in Bern (SHAB. Nr. 269 vom 15. November 1956, Seite 2886). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Drogerie Weil», in Bern, übernommen.

8. Oktober 1965.

Drogerie Weil, in Bern. Inhaber der Firma ist Robert Max Weil, von und in Bern. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Drogerie Weil», in Bern, übernommen. Drogerie, Moserstrasse 14.

8. Oktober 1965. Technische Bürsten usw.

Polirapid A.G., in Zollikofen, Fabrikation und Vertrieb von technischen Bürsten aller Art usw. (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1952, Seite 75). Dr. Peter Willi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Bruno Semm, von Cureggia, in Cadro. Er führt Einzelunterschrift.

8. Oktober 1965. Immobilien.

Abitag, in Bern, An- und Verkauf von Bauland und Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 225 vom 25. September 1956, Seite 2426). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 8. Juni 1961 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Bureau Biel

7 octobre 1965.

Montres Belinda S.A., à Bienne, fabrication et vente des montres Belinda (FOSC. N° 234 du 7 octobre 1958, page 2686). Le président du conseil d'administration Jean Brechbühler habite maintenant à Evillard.

8. Oktober 1965. Werbeberatung.
Brüllmann & Contini, in Biel. Werbeberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 11 vom 17. Januar 1964, Seite 145). Neues Geschäftsdomicil: Murtenstrasse 7.

Bureau Büren an der Aare

8. Oktober 1965. Restaurant.
H. Mosimann, in Büren an der Aare. Restaurant zur Post (SHAB. Nr. 191 vom 17. August 1951, Seite 2078). Diese Einzelfirma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Bureau de Porrentruy

22 septembre 1965.

Syndicat d'élevage bovin de la race tachetée rouge, à Chevenez. Sous cette raison sociale il a été constitué une société coopérative ayant pour but d'encourager l'élevage de la race tachetée rouge. Les statuts portent la date du 27 avril 1965. Les associés sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements pris par la société, lesquels sont uniquement garantis par la fortune sociale. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 5 à 7 membres. La société est engagée par la signature du président ou du vice-président avec celle d'un autre membre du comité ou du secrétaire. Le conseil d'administration est composé de Joseph Laville, président; Jean Riat, vice-président; Jean Oeuvray, secrétaire-caissier, et de Paul Petitat, Paul Merguin, Gaston Valley, Francis Oeuvray comme membres, tous de et à Chevenez. Locaux: Chevenez.

Luzern – Lucerne – Lucerna

8. Oktober 1965.

Pantex-Stahl AG (Pantex-Acier SA) (Pantex-Steel Ltd.), in Büren (SHAB. Nr. 122 vom 28. Mai 1965, Seite 1679). Laut öffentlicher Urkunde vom 5. Oktober 1965 wurden die Statuten teilweise geändert. Das bisherige Grundkapital von Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, wurde durch Neuausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 5000 auf Fr. 1 500 000 gebracht. Die Liberierung erfolgte in bar. Gleichzeitig wurden die bisherigen 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 1000 Namenaktien zu Fr. 500 umgewandelt. Das Grundkapital beträgt demnach Fr. 1 500 000, eingeteilt in 3000 Namenaktien zu Fr. 500. Es ist voll einbezahlt. Die Gesellschaft bezweckt nun auch die Herstellung von Armierungsnetzen, ferner die Herstellung von und den Handel mit Garagetoren. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die weiteren Änderungen an den Statuten berühren publikationspflichtige Tatsachen nicht. Hans Koch und Dr. Paul Lanz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden und ihre Unterschriften erloschen. Der Verwaltungsrat setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist Walter von Moos, von Luzern, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Mitglied Otto Denner (bisher), er ist zugleich Direktor. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder mit einem andern Zeichnungsberechtigten. Kollektivprokuristen sind die bisherigen Johann Marfurt und Elmar Debrunner. Diese zeichnen mit je einem der Verwaltungsräte, nicht aber unter sich.

8. Oktober 1965. Holzartikel.
Fritz Brunner, in Ebikon. Holzartikelhandel und Vertretungen (SHAB. Nr. 157 vom 10. Juli 1964, Seite 2121). Diese Firma ist zufolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. Oktober 1965. Garage.

Xaver Müller, in Nottwil. Autogarage usw. (SHAB. Nr. 85 vom 13. April 1961, Seite 1031). Die Procura von Stephan Troxler ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Herbert Löwe, von Bonfol (Bern), in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

8. Oktober 1965. Weine, Spirituosen.

Leo Wunderle A.G., in Kastanienbaum, Gemeinde Horw. Weine, Spirituosen usw. (SHAB. Nr. 298 vom 22. Dezember 1964, Seite 3837). Die Procura von Josef Dubach ist erloschen.

Zug – Zoug – Zugo

7. Oktober 1965.

Augusta Telefilms SA, in Zug. Produktion und Finanzierung von Filmen, vornehmlich Filmen für die Television usw. (SHAB. Nr. 104 vom 8. Mai 1964, Seite 1440). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll einbezahlt.

7. Oktober 1965. Beteiligungen.

Leaseway Intercontinental (Leaseco) S.A., in Zug. Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an Unternehmungen in der ganzen Welt, die sich mit Vermietungsgeschäften befassen usw. (SHAB. Nr. 159 vom 13. Juli 1964, Seite 2148/49). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. Juli 1965 hat die Gesellschaft ihre Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Dr. Ludwig Gutstein und Dr. Felix von Streng sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Emil Frick, von Hausen am Albis, in Zürich, und Dr. Guido Köhl, von Bergün, in Zürich. Sie zeichnen kollektiv je zu zweien. Zum Direktor wurde gewählt: John G. Beevor, englischer Staatsangehöriger, in London. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Oktober 1965. Schrauben usw.

Heinrich Kyburz & Cie., in Zug. Schrauben- und Décolletagefabrik, Schraubengrosshandel (SHAB. Nr. 165 vom 13. Juli 1963, Seite 2104). Kollektivprokura ist erteilt an: Benno Suter, von Frick (Aargau), in Baar (Zug).

8. Oktober 1965. Beteiligungen, Patente usw.

Eleo A.G., (Eleo S.A.), (Eleo Ltd.), bisher in Fribourg (SHAB. Nr. 68 vom 24. März 1964, Seite 944). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. September 1965 wurde der Sitz nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an Unternehmungen von Handel und Gewerbe, die Vermittlung, Verwaltung, Betreuung, Finanzierung und den Betrieb von nationalen und internationalen Geschäften die geeignet sind, den Gesellschaftszweck zu fördern, die Finanzierung von Geschäften, den Erwerb, die Entwicklung und Verwertung von Patenten und Schutzrechten sowie Fabrikationsmethoden aus Handel und Gewerbe. Die Gesellschaft kann zur Durchführung des Gesellschaftszweckes auch Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 4. Juli 1961. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000

und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Max Beutler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde Dr. Josef Schwerzmann, von Zug und Risch, in Zug, gewählt. Domicil: Loretostrasse 7 (bei Leo Schuterman).

8. Oktober 1965.

Markant-Holding A.G., in Zug. Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 39 vom 17. Februar 1965, Seite 517). Silvio Scotoni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Erich Schneider, von Aarau, in Zürich. Er zeichnet einzeln.

8. Oktober 1965. Verwaltungen.

Gebr. Oswald AG., in Zug. Verwaltung von Gesellschaften und Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB. Nr. 49 vom 1. März 1965, Seite 643); Immobilien.

Oro Immobilien A.G., in Zug. Erwerb, Verkauf, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB. Nr. 123 vom 29. Mai 1963, Seite 1572).

Werner Oswald wohnt nun in Cham. Neues Domicil: Neugasse 22.

8. Oktober 1965. Beteiligungen.

Interoil GmbH, in Zug. Kauf, Verkauf, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 277 vom 27. November 1964, Seite 3567);

Bedarfsartikel für Milchindustrie.

Mi-Kü-Ta, in Zug. Fabrikation von und Handel mit Bedarfsartikeln für die Milch- und Käseindustrie usw. (SHAB. Nr. 80 vom 9. April 1964, Seite 1105).

Neues Domicil: Neugasse 22.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

4 octobre 1965. Machines, outillages.

Ernst Haefliger, à Vaulruz. Le chef de la raison est Ernst Haefliger, de Zurich et Reintau (Argovie), à Vaulruz. Achat et vente de machines et outillages. Villa Béthanie.

Bureau de Fribourg

8 octobre 1965. Participations.

Supervinum S.A., à Fribourg, participation à des entreprises commerciales, industrielles, etc. (FOSC. du 11 septembre 1964, N° 211, page 2752). Edwin Borschberg, démissionnaire, ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée.

8 octobre 1965. Participations, etc.

Pharminco S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 27 septembre 1965, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but de participer à toutes entreprises financières, industrielles, commerciales ou autres, établies en Suisse ou à l'étranger, notamment dans le domaine des produits chimiques, pharmaceutiques et diététiques et à toutes activités s'y rattachant. La société pourra apporter des conseils et une aide technique à d'autres entreprises à l'étranger, acquérir et céder des brevets, licences et marques. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libéré. Les publications, communications et convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Hubert de Boccard, de et à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: c/o Hubert de Boccard, Grd'Places 1.

8 octobre 1965. Participations, etc.

Monroe S.A., à Fribourg, participation à toutes entreprises, etc. (FOSC. du 30 novembre 1962, N° 281, page 3463). Nouvelle adresse de la société: c/o Union de Banques Suisses, Grd'Places.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Kriegstetten

7. Oktober 1965.

Willy Bütigkofer-Stuber, Metzgerei und Restaurant «Freiheit», in Bibersried. Inhaber dieser Einzelfirma ist Willy Bütigkofer, von Meisberg (Bern), in Eberist. Betrieb der Metzgerei sowie des Restaurant «Freiheit». Bachstrasse 26.

8. Oktober 1965.

Th. Gugelmann-Moser, Restaurant «zum Birchi», in Zuchwil. Inhaber dieser Einzelfirma ist Theodor Gugelmann, von Brittnau (Aargau), in Zuchwil. Betrieb des Restaurants zum Birchi. Hauptstrasse 30.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

7. Oktober 1965.

Bürki's Autowerkstätte, in Basel (SHAB. Nr. 246 vom 22. Oktober 1964, Seite 3172). Die Procura des Dr. Hermann Brin ist erloschen.

7. Oktober 1965. Versicherungs-Agentur.

Jakob Brüderlin, in Basel. Versicherungs-Agentur (SHAB. Nr. 69 vom 25. März 1959, Seite 881). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Oktober 1965. Berg- und Hüttenprodukte.

Miniera Aktiengesellschaft, in Basel. Handel mit Berg- und Hüttenprodukten usw. (SHAB. Nr. 62 vom 17. März 1964, Seite 860/1). In der Generalversammlung vom 8. Mai 1965 wurden die Statuten geändert. Die 60 Inhaberaktien zu Fr. 10 000 wurden in Namenaktien umgewandelt.

7. Oktober 1965.

Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft (Société Suisse d'Electricité et de Traction), in Basel. Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 104 vom 6. Mai 1965, Seite 1422). Die Unterschrift des Vizedirektors René Dubois und die Procura des Gotthard Frick sind erloschen.

7. Oktober 1965. Motorfahrzeuge.

Volvo Motor A.G., in Basel. Kauf und Verkauf von Motorfahrzeugen usw. (SHAB. Nr. 39 vom 19. Februar 1964, Seite 524). Procura wurde erteilt an Alfred Gunzenhauser, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

7. Oktober 1965.

Teba-Immobilien A.G., in Basel (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1963, Seite 2780). Aus dem Verwaltungsrat sind der Präsident Moritz Zaugg; der Vizepräsident Fritz Singeisen, sowie Otto Gmür, Gerold Kressler und Emmanuel Courvoisier ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Martin Amacher, von Wilderswil, in Aesch (Basel-Landschaft). Zum Präsidenten wurde gewählt das Mitglied Hans Vanetta, und zum Vizepräsidenten Oskar Adler. Alle zeichnen zu zweien unter sich.

7. Oktober 1965.

Alba Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 165 vom 19. Juli 1965, Seite 2268). Die Prokuristen Ernst Plattner und Paul Wiestner zeichnen nun auch unter sich zu zweien.

St. Gallen - St. Gall - San Gallo

Berichtigung.

Schmid A.-G., Möbelfabrik, Degersheim, in Degersheim (SHAB. Nr. 234 vom 7. Oktober 1965, Seite 3136). Das neue Mitglied des Verwaltungsrates heisst richtig Willi Stüdi (nicht Stüdeli) jun.

6. Oktober 1965. Möbel, Teppiche.

Bernhard Zingg, in Uzwil. Inhaber der Firma ist Bernhard Zingg-Hamburger, von Uzwil, in Wilen, Gemeinde Oberuzwil. Handel mit Möbeln und Teppichen. Bahnhofstrasse 86.

7. Oktober 1965.

Milchgenossenschaft Wattwil, in Wattwil (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1966, Seite 720). Jakob Waespe, Präsident, und Emil Rüdinger, Vizepräsident und Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Max Kappler, bisher Aktuar, wurde zum Präsidenten ernannt. Neu wurden in den Vorstand gewählt Jakob Ambühl, von und in Wattwil, Aktuar, und Rudolf Bleiker, von Kappel (St. Gallen), in Wattwil, Kassier. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier.

7. Oktober 1965. Gemüse, Früchte.

Josef Dörig-Kuster, in Scherikon, Handel mit Gemüse und Früchten en gros und en détail und mit Kolonialwaren (SHAB. Nr. 186 vom 12. August 1963, Seite 2339). Weiteres Verkaufsgeschäft in Uznach.

7. Oktober 1965. Metallwaren.

Chyro A.G., in Rorschach, Fabrikation von Metallwaren, insbesondere Wärmeaustauscher jeder Art usw. (SHAB. Nr. 4 vom 7. Januar 1965, Seite 53). Die Procura von Wolfgang Liebscher ist erloschen.

7. Oktober 1965.

Adolf Schläpfer, Drogerie, Rorschach, in Rorschach (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1945, Seite 600). Die Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Drogerie Schläpfer», in Rorschach.

7. Oktober 1965.

Drogerie Schläpfer, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Leopold Schläpfer, von Rehetobel (Appenzell A.-Rh.), in Rorschach. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Adolf Schläpfer, Drogerie, Rorschach», in Rorschach. Drogerie. Hauptstrasse 46.

7. Oktober 1965.

Immobilien Buchental AG, in Oberbüren (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1965, Seite 2603). Rechtsdomizil: bei Fritz Lühlinger, Kaufmann, Haslenstrasse. Geschäftsdomizil wie bisher: in Oberengstringen (Zürich), Kirchweg 43.

7. Oktober 1965. Konfektion, Trikotagen.

Haag-Montandon, Uzwil, in Uzwil, Handel mit Konfektion, Stoffen und Trikotagen (SHAB. Nr. 161 vom 14. Juli 1958, Seite 1912). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

8. Oktober 1965. Auskunft, Detektivdienst.

Algo Albrecht & Göltenboth, in St. Gallen. Urs Albrecht, von Mörel (Wallis) und Zürich, in Wienacht, Gemeinde Lutzenberg (Appenzell A.-Rh.), und Karl Göltenboth, von und in St. Gallen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1965 ihren Anfang nahm. Auskunft- und Detektivdienst. Torstrasse 9.

Graubünden - Grisons - Grigioni

7 ottobre 1965. Partecipazioni.

Intermarks S.A. (Intermarks A.G.) (Intermarks Ltd.), in Roveredo, partecipazioni, ecc. (FUSC. del 17 gennaio 1964, N° 11, pagina 146). Con decisione assembleare del 6 ottobre 1965, la società ha aumentato il capitale sociale da fr. 5 250 000 a fr. 10 000 000, mediante l'emissione di 4750 nuove azioni, al portatore, da fr. 1000, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale sociale è attualmente di fr. 10 000 000, suddiviso in 10 000 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate.

7 ottobre 1965.

Findomus Holding S.A. (Findomus Holding A.G.) (Findomus Holding Ltd.), in Roveredo, finanziamenti, ecc. (FUSC. del 2 dicembre 1963, N° 288, pagina 3498). Con decisione assembleare del 6 ottobre 1965, la società ha aumentato il capitale sociale da fr. 2 500 000 a fr. 3 500 000, mediante l'emissione di 1000 nuove azioni, al portatore, da fr. 1000, interamente versato. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Il capitale sociale è attualmente di fr. 3 500 000, suddiviso in 3500 azioni, al portatore, da fr. 1000, interamente liberate.

7. Oktober 1965.

Viehztuchtgenossenschaft Mastrils-Neugut, in Mastrils (SHAB. Nr. 60 vom 13. März 1961, Seite 733). Hans Wullschlegler-Nigg ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Vorstand gewählt worden: Peter Bärtsch, von Saas im Prättigau, in Maienfeld, als Kassier. Die Unterschrift führen Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Kassier.

7. Oktober 1965. Kleider.

Spengler A.G., Zweigniederlassung in Chur, Handels- und Versandunternehmen für Bekleidung usw. (SHAB. Nr. 172 vom 28. Juli 1964, Seite 2321), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. In der Generalversammlung vom 23. Juni 1965 wurden die Statuten geändert. Zweck der Gesellschaft ist nun der Betrieb eines Handels-, Fabrikations- und Versandunternehmens für Herren-, Damen- und Kinderkonfektion. Sie kann sich an gleichartigen, verwandten oder sonstigen Unternehmen beteiligen.

8 ottobre 1965. Partecipazioni.

Santelmo A.G., in Coira. Secondo atto notarile e statuti in data 29 settembre 1965, è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società

anonima avente per scopo la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, l'assunzione di incarichi fiduciari, la compra, la vendita, l'amministrazione di beni mobili e immobili, le operazioni finanziarie connesse o attinenti a questo scopo, sia in Svizzera, ad eccezione del canton Grigioni, sia all'estero, ai sensi di una società Holding. Il capitale sociale è di fr. 250 000, suddiviso in 250 azioni, al portatore, di fr. 1000, interamente versato. Le pubblicazioni verranno fatte sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto di uno a cinque membri. Attualmente è composto del Dr. Giancarlo Carmine, da Bellinzona, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso Dr. Georg Vieli, Engadinstrasse 30.

8. Oktober 1965.

Kurt Thümer, Kinefilm-Grosshandel und Im- & Export-G.m.b.H., in Pontresina, Kinofilms (SHAB. Nr. 249 vom 24. Oktober 1960, Seite 3027). Hans Walther-Rohrer ist nicht mehr Gesellschafter; sein Stammanteil von Fr. 5000 wurde von Paul Osehwal, von Kalthäusern-Lommis (Thurgau), in Pontresina, übernommen. Kurt Thümer tritt Fr. 7000 von seinem Stammanteil an Paul Osehwal ab. Das Stammkapital von Fr. 20 000 ist somit in einen Stammanteil von Fr. 12 000 (Gesellschafter Paul Osehwal) und einen Stammanteil von Fr. 8000 (Gesellschafter Kurt Thümer) eingeteilt. Laut öffentlicher Urkunde vom 30. August 1965 wurden die Statuten entsprechend revidiert. Hans Walther-Rohrer ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Paul Osehwal.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

7. Oktober 1965.

Gemüsezentrale Tägerwil (GZT), in Tägerwil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. März 1965 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Förderung des Absatzes einheimischer Gemüse und Beeren durch deren Abnahme zum Weiterverkauf; sie bezweckt ferner die Förderung der Qualitätsproduktion und der zweckmässigen Sortierung und Verpackung sowie die Lenkung des Anbaus. Es werden Anteilscheine zu Fr. 200 ausgegeben. Die persönliche Haftung der Mitglieder für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Es gehören ihr als Zeichnungsberechtigte an: Willi Meier-Bachmann, von Glattfelden, in Tägerwil, Präsident, und Albert Schnauffer, von und in Tägerwil, Aktuar, beide mit Kollektivunterschrift. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift mit Präsident oder Aktuar ist Erich Straub, von Frasnacht, in Gottlieben.

7. Oktober 1965. Konfektion.

Walter Bollag & Co. A.G., in Frauenfeld, Fabrikation von und Handel mit Konfektionsartikeln, insbesondere Mänteln und Jupes, sowie Handel mit Stoffen aller Art (SHAB. Nr. 294 vom 17. Dezember 1964, Seite 3793). Die Unterschrift des Direktors Emil Karrer ist erloschen.

7. Oktober 1965. Beteiligungen.

Fatex A.G., in Frauenfeld, Beteiligung an Unternehmungen der Textilindustrie und des Textilhandels, Durchführung von Handels- und Fabrikationsgeschäften auf dem Textilgebiet (SHAB. Nr. 27 vom 2. Februar 1962, Seite 351). Emil Karrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

7. Oktober 1965.

Genossenschaft Alterssiedlung und Pflegeheim Weinfelden, in Weinfelden (SHAB. Nr. 294 vom 16. Dezember 1963, Seite 3564). Erna M. Eder, Aktuarin, ist aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Dr. Arthur Haffter, von und in Weinfelden, als Vizepräsident, und Rosina Seeger, von Ermatingen, in Weinfelden, als Aktuarin; diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Locarno

30 settembre 1965.

Quarztechnik A.G. (Quarzotecnica S.A.), in Losone (FUSC. del 10 settembre 1964, N° 210, pagina 2737). Con decisione assembleare del 20 settembre 1965, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Quarztechnik A.G. in liquidazione, da Charles Wunderly di Carlo, da ed in Meilen (Zurigo), nominato liquidatore con firma individuale. I diritti di firma di Charles Wunderly, quale vice-presidente e di Friedrich Blatter sono estinti.

8 ottobre 1965. Spedizioni.

«Transverbano» spedizioni internazionali di Luigi Palmieri, in Brissago. Titolare è Luigi Palmieri di Ottavio, da ed in Brissago. Operazioni di spedizione e sdoganamento in proprio ed in appoggio ad analoghe ditte svizzere ed estere. Casa Palmieri.

8 ottobre 1965. Immobiliare, ecc.

Matro S.A., in Ascona (FUSC. del 29 dicembre 1964, N° 302, pagina 3891). Maddalena Gatschet, dimissionaria, non è più amministratrice unica e il suo diritto di firma è estinto. Miranda Gannà di Natalino, da Russo, in Muralto, è nominata nuova unica amministratrice con firma individuale.

8 ottobre 1965.

«Casa del Popolo» Società Cooperativa in Locarno, in Locarno (FUSC. del 14 marzo 1954, N° 111, pagina 1245). Valerio Ghirlanda, dimissionario, non è più segretario; il suo diritto di firma è estinto. Arnaldo Boo di Giovanni, da Mellikon (Argovia), in Locarno, è nominato nuovo membro-segretario con firma collettiva a due con altro avente diritto. Nuovo recapito: c/o sottosegretario della Camera del Lavoro, Via delle Corporazioni 1.

8 ottobre 1965. Costruzioni, ecc.

Häfliger Impresa Generale S.A., in Minusio (FUSC. del 19 agosto 1965, N° 192, pagina 2588). Umberto Mosca fu Rinaldo, da ed in Massagno; Sergio Battaglioni di Antonio, da Gorduno, in Lunino; Leo Zraggen fu Francesco, da Gurtellen, in Muralto, sono nominati procuratori con firma collettiva a due.

8 ottobre 1965. Graniti, ecc.

Häfliger Granit S.A., in Minusio (FUSC. dell'8 gennaio 1965, N° 5, pagina 69). Bruno Savio fu Giuseppe, cittadino italiano, in Minusio, e Leo Zraggen, da Gurtellen, in Muralto, sono nominati procuratori con firma collettiva a due.

8 ottobre 1965. Immobiliare.
Tiefmo S.A., in Minusio (FUSC. del 7 maggio 1963, N° 105, pagina 1314). **Milo Ingold** di Emilio, da Rötthenschach b. Herzogenbuchsee (Berna), in Muralto; **Ivan Nodiroli**, di Guido, da Corzono, in Minusio; **Leo Zgraggen** fu Francesco, da Gurtellen, in Muralto, sono nominati procuratori con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

7 ottobre 1965.
Banka Weiss S.A. (Bank Weiss A.G.) (Weiss Banking Co. Inc.), succursale di Lugano. Sotto questa ragione sociale la società anonima «Banka Weiss S.A. (Bank Weiss A.G.) (Weiss Banking Co. Inc.)», con sede a Chiasso, avente per scopo: l'esecuzione di ogni genere di operazioni bancarie di una banca commerciale e particolarmente: compra-vendita di valute, commercio e cambio di moneta e biglietti bancari esteri nonché commercio di metalli preziosi, esecuzione di pagamenti in Svizzera ed all'estero, incasso di denaro contro corrispondenza di interesse e concessione di crediti garantiti, apertura di crediti (accreditivi) in Svizzera ed all'estero, amministrazione di patrimoni e mandati fiduciari, partecipazione ad imprese di ogni genere, iscritta a registro di commercio l'8 febbraio 1949 (ultima pubblicazione sul FUSC. del 16 agosto 1965, N° 189, pagina 2551), ha, conformemente alla decisione del consiglio d'amministrazione del 29 settembre 1965, deciso la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: **Elvio Zoppi**, da San Vittore (Grigioni), in Chiasso, presidente; **Renzo Di Piramo**, di nazionalità italiana, in Milano (Italia), vice-presidente; **Filippo Solari**, da Pianezzo, in Massagno, membro; **Vittorio Rigoli**, di nazionalità italiana, in Milano (Italia), membro; **Rolando Zoppi**, da San Vittore (Grigioni), in Lugano, segretario e direttore generale; **Sergio Demiéville**, da Palézieux (Vaud), Villarsel (Vaud), Sédeilles (Vaud) e Rossens (Vaud), in Lugano, direttore; **Renato Bianchi**, da Vacallo, in Lugano, procuratore; **Reto Kessler**, da Basilea, in Wädenswil (Zurigo), procuratore; **Michel Monti**, da Bülach (Zurigo), in Mendrisio, procuratore; **Fausto Genazzini**, da ed in Gandria, procuratore per la succursale, e **Federico Pedotti**, da ed in Bellinzona, procuratore per la succursale. Recapito: via Pioda 9 (uffici propri).

7 ottobre 1965. Impermeabili di nylon, ecc.
Masvim S.A., precedentemente a Crocifisso di Savosa (FUSC. del 5 novembre 1963, N° 259, pagina 3125). Con verbale notarile dell'assemblea straordinaria generale del 7 ottobre 1965, la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Barico di Croglio. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: ufficio propri.

7 ottobre 1965. Partecipazioni, ecc.
Josyeom S.A., a Lugano (FUSC. del 19 agosto 1960, N° 193, pagina 2439). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto 28 settembre 1965 dal pretore della Giurisdizione di Lugano-Città.

7 ottobre 1965. Rappresentanze, ecc.
Piani di vendita e amministrazioni S.A. (Absatzplanung und Verwaltung A.G.) (Gestions et plans de vente S.A.) (Sales planning and management Ltd.), a Melano, società sciolta in seguito a fallimento (FUSC. dell'11 agosto 1965, N° 185, pagina 2503). La procedura di fallimento sospesa per mancanza d'attivo è stata chiusa con decreto del 26 luglio 1965 del pretore della Giurisdizione di Lugano-Ceresio. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66, al 2, dell'ORC.

7 ottobre 1965. Immobili, ecc.
Cà Mia S.A., a Lugano, società anonima sciolta in seguito a fallimento (FUSC. del 3 agosto 1965, N° 178, pagina 2429). La procedura di fallimento sospesa per mancanza d'attivo è stata chiusa con decreto del 30 luglio 1965 dal segretario assessore della Giurisdizione di Lugano-Città. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66, al 2, dell'ORC.

7 ottobre 1965.
Caffè la Ticinese S.A., a Lugano (FUSC. del 5 luglio 1962, N° 154, pagina 1960). **Alfredo Mahler**, già presidente, **Orazio Schaub**, già amministratore delegato, **Dr Nello Celio**, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta. **Vittorio Vanini**, da Lugano, in Castagnola, è stato nominato presidente del consiglio d'amministrazione e **Eugenio Lendi**, da Coira, in Pregassona, membro, ambedue con firma collettiva a due.

8 ottobre 1965. Costruzioni, ecc.
Quadrio Curzio - Impresa di Costruzioni per opere di Ingegneria S.p.a. Milano - Succursale di Lugano, in Lugano. Sotto questa ragione la società per azioni «Quadrio Curzio - Impresa di Costruzioni per Opere di Ingegneria S.p.a. con sede a Milano, iscritta al registro delle ditte della Camera di commercio, industria e agricoltura di Milano il 20 settembre 1957, al N° 508289 ha deciso nella sua assemblea del 29 settembre 1965 di costituire una succursale a Lugano. Lo statuto originale della società approvato il 12 settembre 1957 e modificato successivamente il 25 novembre 1957, 1° luglio 1962 e 20 dicembre 1963. La durata della società è fissata fino al 31 dicembre 2050 e può essere prorogata. Scopo: lavori di ingegneria in qualunque campo civile e industriale, progettazioni, esecuzioni e manutenzioni in genere sia in Italia che all'estero. Capitale: lit. 100 000 000, diviso in 100 000 azioni nominative da lit. 1000 cadauna, interamente liberato. La convocazione delle assemblee generali avviene mediante pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale Italiana, organo ufficiale della sede. La società è amministrata da un consiglio d'amministrazione composto da 3 a 5 membri, attualmente da: **Dr Saverio Quadrio Curzio**, di nazionalità italiana, in Tirano (Italia), presidente e consigliere delegato; **Anna Isella**, di nazionalità italiana, in Tirano (Italia), membro, e **Pericle Quadrio Curzio**, di nazionalità italiana, in Tirano (Italia), membro. La succursale è vincolata dalla firma individuale del presidente che impegna anche la sede principale e del procuratore **Helios Jermini**, da Cademario, in Breganzona. Recapito della succursale: Via al Forte 2 (uffici propri).

8 ottobre 1965. Investimenti immobiliari, ecc.
Linaria S.A., a Gentilino. Società anonima con atto notarile e statuto del 6 ottobre 1965. Scopo: investimenti immobiliari, importazioni, esportazioni, rappresentanze, agenzie, partecipazioni ad altre imprese. La società può svolgere tutte le operazioni che hanno un rapporto con lo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è: **Elmo Gandolfi**, da Faido, in Gentilino. Recapito: c/o l'amministratore unico.

Distretto di Mendrisio

6 ottobre 1965. Legnami, prodotti alimentari.
Omnia Import Export S.A., in Chiasso, importazione, esportazione di macchine e accessori meccanici di ogni genere, con facoltà di partecipare ad altre società aventi scopi analoghi (FUSC. dell'8 marzo 1965, N° 55, pagina 722). Con decisione assembleare del 2 ottobre 1965 la società ha modificato il proprio scopo come segue: importazione e commercio di legnami e di prodotti alimentari con facoltà di partecipare ad altre società aventi scopi analoghi sia in Svizzera, sia all'estero. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. La firma del procuratore **Michele Maniscalco**, cittadino italiano, in Milano, è estinta. **Gennaro Gallegati**, cittadino italiano, in Milano (Italia), è stato nominato procuratore, con firma individuale. Nuovo recapito: via Favre 3.

6 ottobre 1965.
Banka Weiss S.A. (Bank Weiss A.G.) (Weiss Banking Co. Ing.), in Chiasso (FUSC. del 16 agosto 1965, N° 189, pagina 2551). **Rolando Zoppi**, da San Vittore (Grigioni), in Chiasso, già direttore, è ora direttore generale, con firma collettiva a due.

7 ottobre 1965. Confezioni.
Nelly Rossi, in Tremona, esercizio di un laboratorio di confezioni di indumenti maschili e femminili (FUSC. dell'8 maggio 1964, N° 104, pagina 1442). La ditta è cancellata ad istanza della titolare per cessione dell'azienda, con assunzione di attivo e passivo, alla nuova società anonima «Confezioni Nelly Rossi S.A.», in Tremona (FUSC. del 6 ottobre 1965, N° 233, pagina 3122).

8 ottobre 1965. Apparecchi di misura, ecc.
Carlo Gavazzi A.G., in Chiasso, il commercio, l'installazione, la rappresentanza, l'importazione e l'esportazione di apparecchi di misura e regolazione (FUSC. del 21 luglio 1965, N° 176, pagina 2292). **Helmut Makowitzki**, cittadino germanico, in Wettingen (Argovia), è stato nominato direttore, con firma individuale.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

6 ottobre 1965.
Seierie du Moulin S.A., aux Diablerets, commune d'Ormont-Dessus, société anonyme en dissolution (FOSC. du 12 octobre 1964, page 3048). La raison est radice avec l'accord des administrations fiscales.

6 ottobre 1965. Café.
G. Duperthuis, a Ollon. Le chef de la maison est **Gustave Duperthuis**, allié **Tharin**, d'Ormont-Dessous, a Ollon. Exploitation du Café de l'Union.

7 ottobre 1965. Hôtel-café-restaurant.
Marie Clavel, a Ollon. Le chef de la maison est **Marie Yvonne Clavel**, veuve de **Marc Auguste**, d'Oulens-près-Echallens, a Ollon. Exploitation de l'Hôtel-café-restaurant de l'Hôtel de Ville.

8 ottobre 1965.
Hôtel Beau-Séjour Chesières, a Ollon, société anonyme. Date des statuts: 5 octobre 1965. But: l'achat et l'exploitation de la pension Beau-Séjour, a Chesières. Elle peut acquérir, créer ou exploiter des entreprises semblables ou similaires et se charger de toutes les opérations et de toutes les fonctions qui sont de nature à développer le but. La société acquiert pour le prix de francs 235 000 de **Louis Rattaz**, a Bussy-Chardonney, un immeuble situé au territoire de la commune d'Ollon, au lieu dit «A Chesières» d'une surface totale de 1407 m², comprenant pension et place, articles numéro 22370 du cadastre, folio 279. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur, de fr. 1000, entièrement libérées. Publication: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil de 1 à 3 membres. **Pierino Angelini**, d'Italie, a Morges, président; **André Angelini**, de et a Morges, secrétaire; et **Amalie Angelini**, de et a Morges, membre. Ils engagent la société par leur signature individuelle. Locaux: Pension Beau-Séjour, a Chesières.

Bureau de Cully

6 ottobre 1965.
Bremont S.A., articles de voyages et de sport, a Lutry (FOSC. du 19 janvier 1965, page 204). L'administrateur **Jérôme de Brémont** a démissionné; sa signature, ainsi que celle de **Charles Villemin**, fondé de pouvoir, sont éteintes. La société est dorénavant engagée par la signature individuelle de **Nelly de Brémont** (déjà inscrite), seule administratrice, dont les pouvoirs sont modifiés, et par la signature individuelle du directeur **Maurice Voirol** (déjà inscrit).

9 ottobre 1965. Tea-room.
P. Golay et **E. Chapuis**, a Lutry, société en nom collectif, exploitation du «Tea-room Chapuis» (FOSC. du 25 mai 1965, page 1659). L'associée **Edith Julia** née **Chapuis** est maintenant épouse autorisée de **Remo Mangani**, dont elle est séparée de biens; elle reste originaire de **Bretigny-sur-Morrens**. La raison sociale est modifiée et devient: **P. Golay** et **E. Mangani**.

Bureau de Lausanne

5 ottobre 1965. Opérations maritimes, etc.
Shipping & Financial S.A., a Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 1er octobre 1965. But: toutes opérations maritimes et leur financement, la gestion de sociétés maritimes. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions, au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: **Francis Favre**, de Saint-Barthélemy, a Lausanne. Bureaux: Ste-Beuve 4 (chez **Francis Favre**).

6 ottobre 1965. Gypserie-peinture.
Gilbert Crivelli, successeur de **Fulvio Crivelli**, a Lausanne, exploitation d'une entreprise de gypserie-peinture (FOSC. du 23 avril 1965, page 1266). Le titulaire est actuellement séparé de biens d'**Huguette** née **Delabra**.

7 ottobre 1965. Publicité, décoration.
Pierre Lavanchy, a Lausanne. Chef de la maison: **Pierre Lavanchy**, allié **Pagnat**, de Cully et **Savigny**, a Lausanne. Atelier de publicité et décoration. Rue Curtat 6.

7 ottobre 1965.
Intel Finance S.A., précédemment à Bâle (FOSC. du 30 août 1965, page 2689/2690). Siège de la société transféré à Lausanne. Statuts modifiés en conséquence le 30 août 1965. But: l'exécution d'affaires financières de toute sorte, en Suisse et à l'étranger, l'achat et la vente de titres et de participations de toute sorte, ainsi que l'exécution de transactions similaires. La société peut émettre des obligations d'emprunt. Elle ne fera pas appel au public pour obtenir des fonds de la part de tiers. Les statuts originaux portant la date du 4 février 1965 ont été modifiés les 4 mars 1965 et 19 août 1965. Capital social: fr. 5 000 000, divisé en 5000 actions nominatives de fr. 1000, entièrement

libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: 1 ou plusieurs membres, qui sont: Hart Perry, des USA, à New-York, président; D^r Walter S. Schiess, de et à Bâle, vice-président; Gaston E. Muriset, du Landeron-Combes, à Rüslikon; Francis J. Dunleavy, des USA, à Bruxelles; Willi Heiniger, d'Eriswil, à Binningen; D^r Kurt Schneider, de et à Bâle. Signature collective à deux du vice-président; des administrateurs Gaston E. Muriset, Willi Heiniger, D^r Kurt Schneider, du secrétaire hors conseil Emil G. Chaves, des USA, à Bruxelles; du directeur Max Thomann, de Saint Gall, à Paudex; du vice-directeur George Franz Faessler, de Lausanne et Appenzel, à Pully, et de D^r Petr Gloor, de et à Bâle (tous inscrits). Bureaux: avenue de Rumine 26.

7 octobre 1965. Travaux en ciment et pierre artificielle.

A. Baudrocco et fils, à Prilly, travaux en ciment et pierre artificielle (FOSC. du 28 avril 1965, page 1323). L'associé Amleto Baudrocco est décédé. Nouvelle associée dès le 1^{er} mai 1965: Yvonne Baudrocco née Vietto, d'Italie, à Prilly. Le siège de la société est transféré à Renens. Place de la Gare 12c.

7 octobre 1965. Travaux pour les arts graphiques.

G. Wicky, à Lausanne. Chef de la maison: Georges Wicky, séparé de biens de Lysbeth née Doyer, de Treyvogues, à Lausanne. Exécution de tous travaux pour les arts graphiques. Rue Voltaire 1.

7 octobre 1965. Garage, etc.

Moroni et Pittet, à Belmont-sur-Lausanne. Alfred Moroni-Stampa allié Tombacco, de Lugano, à Lausanne, et Pierre Pittet allié Burnand, de Seigneux, à Belmont-sur-Lausanne, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} octobre 1965. Exploitation d'un garage et le commerce de voitures d'occasion, à l'enseigne «Garage de Belmont».

7 octobre 1965.

Produits d'Outre-Mer Société Anonyme, à Lausanne (FOSC. du 6 décembre 1962, page 3529). La procuration conférée à Roger F. Hunziker est radiée.

7 octobre 1965. Optique.

Cl. Bereantal, à Lausanne, optique (FOSC. du 28 décembre 1951, page 3226). Nouvelle adresse: rue Neuve 11.

7 octobre 1965. Travaux publics, éléments de construction, etc.

Camandona frères, à Lausanne, entreprise de travaux publics, société en nom collectif (FOSC. du 31 juillet 1959, page 2162). Le siège de la société est transféré à Crissier. Nouveau but: entreprise de travaux publics et de maçonnerie; préfabrication d'éléments de construction. Le fondé de procuration Frédy Bettex est actuellement domicilié à Chesalles s. Oron. Nouvelle adresse: route de Cossonay.

7 octobre 1965. Immeubles.

Les Genévriers S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 23 décembre 1964, page 3852);

FAEMA Machines à café S.A., à Lausanne (FOSC. du 11 janvier 1965, page 100);

Immeubles.

Boulevard de Graney N° 38 S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 11 janvier 1965, page 101);

Belmont-Bellevue S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 4 janvier 1965, page 7).

Ces raisons sociales sont radiées, les autorités fiscales fédérale et cantonale ayant donné leurs accords.

7 octobre 1965. Quincaillerie.

R. Stampfli & Cie, successeurs de E. Stampfli-Wyssbrod & Cie, à Lausanne, société en commandite, quincaillerie (FOSC. du 23 juillet 1962, page 2148). Procuration individuelle est conférée à René Fleury, de Berolle, à Lausanne.

Bureau de Payerne

7 octobre 1965.

Immeubles et Dépôts S.A., à Payerne, société dissoute (FOSC. du 1^{er} septembre 1965, page 2722). Les autorités fiscales ayant donné leur consentement, la société est radiée.

Bureau de Vevey

7 octobre 1965. Droguerie, parfumerie, etc.

J. C. Conza, à Montreux, droguerie, parfumerie, etc. (FOSC. du 3 février 1965, page 367). Le titulaire, actuellement domicilié à Montreux, et son épouse Marianne née Häring sont séparés de biens conventionnellement.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de St-Maurice

4 octobre 1965.

Caisse de caution et de crédit pour le développement du commerce, de l'industrie et du tourisme, à Troistorrens. Selon statuts du 14 septembre 1965, il a été fondé sous cette raison sociale une société coopérative pour réunir industriels, financiers et commerçants, examiner, étudier, défendre et développer leurs opérations en Suisse, en Europe, aux USA et en Afrique; assurer toutes études de marchés, d'échange, renseignements commerciaux techniques et financiers; servir de lien dans les relations économiques dans le cadre des communautés européennes (marché commun, AELE, CEE); réunir les dossiers financiers pour des opérations de crédit et de garanties mobilières et immobilières; créer et exploiter des villages de vacances; développer le tourisme populaire; l'exportation des marchandises suisses; améliorer les connaissances internationales sur le plan économique, culturel et des voyages, en particulier avec les voisins de la Suisse; mettre à la disposition de ses membres à Genève les installations, bureaux, télex, téléphones et secrétariats; représenter ses membres à Genève et dans toute la Suisse. Les parts sociales, nominatives, sont de fr. 1000. Toute responsabilité personnelle des associés est exclue. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration se compose de trois membres au moins, actuellement de Siegfried Inesch, de Brigerbad, à Versoix, président; Albert Papilloud, de Conthey, à Sion, vice-président, et Romano Cavicchiolo, d'Italie, à Anières (Genève), qui signent collectivement à deux. Morgins, châtlet Gentiane, chez Citer S.A.

Bureau de Sion

6 octobre 1965. Alimentation, confection.

Edouard Aymond, à Botyre-Ayent, alimentation, confection (FOSC. du 26 février 1954, N° 47, page 529). Cette maison est radiée par suite de cessation de toutes activités.

7 octobre 1965.

Carrosserie des Trois Vallées, Sola & Gillioz S.A., Sion, à Sion (FOSC. du 20 juin 1962, N° 141, page 1811). Suivant procès-verbal authentique de son

assemblée générale extraordinaire du 4 octobre 1965, la société a porté son capital social de fr. 120 000 à fr. 200 000 par l'émission de 80 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées.

7 octobre 1965. Immeubles.

Crans Palae S.A., à Crans sur Sierre, commune de Lens (FOSC. du 4 mai 1962, N° 103, page 1314). L'administrateur Henri Ferrier est décédé; l'administrateur François Brunschwig a démissionné. Leurs pouvoirs sont radiés. Jean Bernasconi reste administrateur unique; il engage la société par sa signature individuelle.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

5 octobre 1965. Café-restaurant.

Robert Marti, à Pesieux, exploitation du café de la Côte (FOSC. du 12 février 1965, N° 35, page 469). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Paulette Marti», à Pesieux, ci-après inscrite.

5 octobre 1965. Café-restaurant.

Paulette Marti, à Pesieux. Le chef de la maison est Paulette-Ida Marti née Tripet, veuve de Robert, de Rüeggisberg, à Pesieux. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Robert Marti», à Pesieux, ci-dessus radiée. Exploitation du café-restaurant de la Côte. Grand-rue 17.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

6 octobre 1965. Immeubles.

Ruehe 25a S.A., à La Chaux-de-Fonds, société immobilière (FOSC. du 29 septembre 1965, N° 227). Nouvelle adresse: rue du Grenier 27 (gérance René Bolliger).

6 octobre 1965.

Centre Fournitures Manufactures d'horlogerie S.A., à La Chaux-de-Fonds. Suivant acte authentique et statuts du 25 août 1965, et acte authentique et statuts modifiés du 6 octobre 1965, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication et la vente d'emballages pour les fournitures d'horlogerie d'origine, l'ensachage des dites fournitures ainsi que toute action propre à favoriser la diffusion de pièces de rechange d'origine. Le capital social est de fr. 500 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société par l'«Association de manufactures d'horlogerie pour la diffusion de pièces de rechange d'origine», ayant siège à La Chaux-de-Fonds, inscrite, selon convention du 25 août 1965, annexée à l'acte constitutif, d'un actif de fr. 312 617.55 (machines, stock de marchandises, meubles et atelier mécanique, matériel de bureau et installation) et d'un passif de fr. 61 900.20 (dette bancaire), soit un actif net de fr. 250 717.35. Ledit apport a été accepté pour le prix de fr. 250 717.35 contre remise à l'apporteur de 26 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées et d'une créance contre la société de fr. 224 717.35; le solde du capital a été libéré en espèces. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de: Francis Paroz, président, de Saicourt, à St-Imier; Georges-Adrien Matthey, vice-président, du Locle, au Landeron, commune de Landeron-Combes, et Henri-Albert Froidevaux, secrétaire, du Noirmont, à La Chaux-de-Fonds. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Locaux: Promenade 2.

7 octobre 1965. Bijouterie, etc.

André Brunner, à La Chaux-de-Fonds, fabrication de bijouterie-joaillerie (FOSC. du 20 novembre 1942, N° 271). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

5 octobre 1965. Participations.

Blacazur S.A., à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 28 septembre 1965, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: La participation, en Suisse ou à l'étranger, à toutes sociétés immobilières ayant pour objet l'acquisition, la mise en valeur, le lotissement et la vente de terrains, ainsi que la construction et la vente de bâtiments; l'affermage, la mise en valeur, l'aménagement et l'exploitation de terrains sis en Suisse ou à l'étranger. La société peut elle-même acquérir ou vendre des immeubles et les grever de gages, conclure des emprunts auprès des actionnaires ou de tiers, remettre à bail ses propres immeubles et sous-affermier ceux qu'elle a elle-même pris à bail. En France, l'activité de la société est limitée à la souscription de parts ou d'actions de sociétés immobilières. Le capital social est de fr. 50 000. Il est divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libérées en espèces. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 membres au minimum. Il est composé de: Michèle de Sonnenberg née Glasson, de Genève et Lucerne, à Alberswil, présidente; Henri Catta, de France, à Castillon du Gard (France), et Blaise Clerc, de Fleurier et Neuchâtel, à Neuchâtel, qui signent collectivement à deux. Locaux: Etude Clerc, notaires, 2, rue Pourtales.

6 octobre 1965. Matières lumineuses.

Madame Georgette Passera, à Neuchâtel, atelier de posage de matières lumineuses, etc. (FOSC. du 23 août 1962, N° 196, page 2437). Maurice Hänni, de Zimmerwald (Berne), à Neuchâtel, est nommé fondé de pouvoir avec signature individuelle.

7 octobre 1965.

Comptoir des papiers peints, Ls. Baume, à Neuchâtel (FOSC. du 24 avril 1963, N° 94, page 1164). La raison est radiée par suite d'association du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Louis Baume & Co», à Neuchâtel, ci-après inscrite.

7 octobre 1965. Papiers peints, peinture, outillage.

Louis Baume & Co, à Neuchâtel. Louis-Arthur Baume et Pierre-Ernest Baume, les deux des Breuleux, à Neuchâtel, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} octobre 1965. La société reprend l'actif et le passif de la maison «Comptoir des papiers peints, Ls. Baume», à Neuchâtel, ci-dessus radiée. Procuration est conférée à Anna-Rosa Baume, épouse de Louis, et à Suzanne-Madeleine Baume, les deux des Breuleux, à Neuchâtel. La société est engagée par la signature individuelle des associés et des fondées de pouvoirs. Commerce de papiers peints, peinture et outillage. Rue du Seyon 15.

Genf - Genève - Ginevra

7 octobre 1965. Horlogerie, bijouterie, etc.

Walter Peter SA, à Genève, commerce d'horlogerie et de bijouterie, etc. L'inscription du 23 septembre 1965 (FOSC. du 5 octobre 1965, page 3105) est complétée par l'adjonction de la version anglaise de la raison de commerce: Walter Peter Ltd.

7 octobre 1965.

Olga Aely, blanchisserie, à Genève (FOSC. du 8 avril 1952, page 945). L'inscription, n'étant pas obligatoire, est radiée à la demande de l'intéressé.

7 octobre 1965.

Produits Sol SA, à Genève, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC. du 4 janvier 1965, page 9). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

7 octobre 1965. Dispositifs de dégraissage de pièces métalliques.

Protec SA, à Genève, dispositif de dégraissage de pièces métalliques (FOSC. du 7 mars 1957, page 633). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 10 septembre 1965.

7 octobre 1965. Ebénisterie.

P. Viarigi, à Thônex, ebénisterie (FOSC. du 17 novembre 1960, page 3283). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 10 août 1965.

7 octobre 1965. Machines à calculer.

Calcul SA, à Laney, commerce de machines à calculer, etc. (FOSC. du 26 août 1965, page 2662). Le capital de fr. 30 000 est maintenant entièrement versé.

7 octobre 1965.

Société Immobilière Centre-Danceet A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 septembre 1962, page 2526);

Société Immobilière Centre-Danceet B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 septembre 1962, page 2526);

Société Immobilière l'Isabelle-Genève, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 septembre 1962, page 2526);

Société Immobilière Vermont-Chênes, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3 septembre 1962, page 2526).

Carlo Moretti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hippolyte Thiévent, de Soubey (Berne), à Genève, est membre et vice-président du conseil d'administration; il signe collectivement avec Marcel Perret, président (inscrit).

7 octobre 1965. Immeubles.

Square Sébeillon B SA, à Genève, société immobilière (FOSC. du 7 octobre 1963, page 2813);

Société Immobilière Vermont-Beaulieu, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 octobre 1963, page 2843);

Société Immobilière Centre-Farel, à Genève, société anonyme (FOSC. du 7 octobre 1963, page 2843).

Nouvelle adresse: 11, place du Molard, chez Albert Dussoix.

7 octobre 1965.

Liquid Petroleum Gas Development Cy, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 décembre 1964, page 3762). But modifié: participation à toutes affaires commerciales, financières, industrielles et immobilières, et notamment souscription, achat et vente de titres ou d'actions de sociétés, en particulier de celles se rattachant à l'industrie des gaz de pétrole liquide. La société n'exercera aucune activité dans le canton de Genève, sauf toutefois celle nécessaire à son administration. Statuts modifiés le 7 septembre 1965.

7 octobre 1965. Articles d'horlogerie, etc.

Nitrax SA, à Genève, produits et articles de la branche horlogère, etc. (FOSC. du 7 août 1962, page 2302). Charles Méroz, Jacques Mentha et Jacques Percy ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

7 octobre 1965. Immeubles, etc.

Domznac SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 30 septembre 1965. But: toutes transactions immobilières, financières et commerciales. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelles 116 et 116 B de la commune de La Garde-Freinet (Var, France) d'environ 30 000 m², pour le prix de 2 NF le m². Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Hubert Delétraz, de et à Plan-les-Ouates, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, rue Bartholoni, chez la Régie Urbaine SA.

7 octobre 1965. Produits de base pour industries alimentaires, etc.

Prohinter SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 23 septembre 1965. But: achat, vente et représentation de produits de base destinés aux industries alimentaires, agricoles, pharmaceutiques et cosmétiques, tels que notamment les pigments végétaux, les huiles essentielles et les produits de synthèse. La société pourra participer à toutes entreprises financières, commerciales et industrielles dans le domaine ci-dessus défini. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, nominatives. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Juan Amich Gali, d'Espagne, à Barcelone, président; Christian Rouchy, de France, à Warq (Ardenne, France), vice-président; Robert Turrettini, de Genève, à Vandœuvre, secrétaire; Léopold Cramer, de Genève, à Cologny, et Gérard Ody, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 22, rue de la Corratierie, chez Robert Turrettini, avocat.

Der allfällige Inhaber des genannten Inhaberschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist von der ersten Publikation an, d. h. bis zum 16. Oktober 1966, vorzulegen, ansonst dieser Inhaberschuldbrief nichtig und kraftlos erklärt wird. (781³)

5200 Brugg, 13. Oktober 1965.

Bezirksgericht Brugg.

Mit Bewilligung der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 2. Februar 1965 wird hiermit der Inhaber des vermissten Schuldbriefes: Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000, eingetragen am 1. März 1949, lautend auf den Schuldner Paul Stiep, geb. 1896, von Schaffhausen, Kaufmann, Seestrasse 115, Wädenswil, im zweiten Range lastend auf der heute dem Edwin Lacher, geb. 1921, von Einsiedeln, Wirt, Seestrasse 113, Wädenswil, gehörenden Liegenschaft Kat. Nr. 1246 (wazu gehört: die unausgeschiedene Hälfte am Grundstück Kat. Nr. 1245) und ein unausgeschiedener Drittel am Grundstück Kat. Nr. 1122) an der Seestrasse 115 in Wädenswil (Grundbuchblätter 1588, 1591 und 2371; Plan 21; Pfandtitelverzeichnis 1949, Nr. 20; Pfandbuch Wädenswil 5. S. 540; Schuldbriefformular Nr. 88 531), aufgefordert, den Titel innert einem Jahr von heute an auf der Gerichtskanzlei Horgen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief nach Ablauf der Jahresfrist als kraftlos erklärt würde. (213³)

Horgen, den 8. Februar 1965.

Im Namen des Bezirksgerichtes Horgen, II. Abteilung:
der Substitut: lic. iur. C. Schellenberg

Es werden folgende Wertpapiere vermisst:

Guthabenbüchlein der Basellandschaftlichen Hypothekenbank, Liestal, Nr. 1890, mit einem Saldo von Fr. 11 130, lautend auf den Inhaber.

Sparheft Nr. 54629 der Basellandschaftlichen Hypothekenbank, Liestal, mit einem Saldo von Fr. 37 250, lautend auf Albert Riesen-Weiss, Frenken-dorf.

Obligation Nr. 1598, Serie VII, der Basellandschaftlichen Hypothekenbank, Liestal, Nennwert Fr. 5000, lautend auf den Inhaber.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, der unterzeichneten Amtsstelle binnen sechs Monaten von der ersten Veröffentlichung Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (782³)

4410 Liestal, den 13. Oktober 1965. Obergerichtskanzlei Baselland.

Der allfällige Inhaber des nachfolgenden Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, diesen binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt.

Titel: Schuldbrief vom 24. Juli 1956 von Fr. 3000.— zu Gunsten der Solothurner Kantonalbank, haftend auf Grundbuch Dulliken Nr. 612 im I. Rang.

Eigentümer: Aregger Josef, Betriebsarbeiter, Hochstrasse 74, Basel.

4600 Olten, 13. Juli 1965. (12²/66)

Der Gerichtspräsident von Olten-Gösgen:

Dr. Rötheli.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1. Inhaberschuldbrief über Franken 20 000, datiert 8. April 1925, lautend auf Friedrich Geng, geb. 1888, von Beran (Baden), Malermeister, Kapfsteig 22, Zürich, 3. lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Kapfsteig und an der Hirslanderstrasse in Hirslanden-Zürich 7, ursprünglich 3 Aren 79,0 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, in der Folge 19,2 m² Gebiet des Kapfsteiges aus der Pfandhaft entlassen, Kat. Nr. 2753 (ursprünglich Nr. 2189); Grundbuchamt Hottingen-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (214³)

Zürich, den 9. Februar 1965.

Bezirksgerichtskanzlei Zürich, 2. Abteilung.

Kraftloserklärungen - Annulations

Gestützt auf die am 22. Juli 1964 erlassene und publizierte Auskündigung hat der unterzeichnete Gerichtspräsident I von Thun unterm heutigen Tage kraftlos erklärt:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 5000 vom 20. Februar 1920, Belege Serie I, Nr. 3770, lastend auf Thun-Grundstück Nr. 785 des Zeller Friedrich, Neufeldstrasse 42, Thun 4. (783)

3600 Thun, den 5. Oktober 1965. Der Gerichtspräsident I: Schmid.

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales

AGE Holding Corporation, in Liq., Zürich

Verkaufs-Automaten A.G., in Liq., Zürich

Servira A.G., in Liq., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Dritte Veröffentlichung

Zufolge der am 19. August 1965 beschlossenen Auflösung obiger Gesellschaften werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung, vom 15. Oktober 1965, beim Liquidator Dr. Werner Romang, Rechtsanwalt, Dufourstrasse 49, 8008 Zürich, anzumelden. (AA 262)

8008 Zürich, den 11. Oktober 1965.

Die Liquidatoren.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung der Namensaktie Nr. 65194 mit Coupons Nr. 82 ff. der CIBA Basel A.G., im nom. Wert von Fr. 500, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes Basel-Stadt vom 7. Oktober 1965 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 16. April 1966, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Aktie nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (780⁹)

4000 Basel, den 13. Oktober 1965.

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt
Prozesskanzlei.

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 24. Februar 1954 von Fr. 4500, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft IR Villnachern Nr. 1464; Aarg. Hypotheken- und Handelsbank Brugg als Gläubigerin und Friedrich Studer, Villnachern, als Schuldner.

Eigentumsamt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 212219. Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1965, 18 Uhr.
Dasa Corporation, 15 Stevens Street, Andover (Massachusetts, USA).
Fabrikation und Handel.

Apparate und Instrumente für elektronische, telephonische und telegraphische Uebermittlung. (Int. Kl. 9)

MAGICALL

Nr. 212220. Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1965, 18 Uhr.
Dasa Corporation, 15 Stevens Street, Andover (Massachusetts, USA).
Fabrikation und Handel.

Apparate und Instrumente für elektronische, telephonische und telegraphische Uebermittlung. (Int. Kl. 9)

DATACALL

Nr. 212221. Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1965, 17 Uhr.
Rexall Drug and Chemical Company, 8480 Beverly Boulevard, Los Angeles (Kalifornien, USA). — Fabrikation und Handel.

Kunstharze. (Int. Kl. 1)

EL REXENE

Nr. 212222. Date de dépôt: 5 juillet 1965, 18 h.
United States Rubber Company, 1230 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Matières thermoplastiques en feuilles pour usages dans les arts industriels; matières en feuilles pour la fabrication et le façonnage; matières plastiques et résineuses; produits chimiques pour usages industriels, parties de véhicules et de carrosseries; matériaux de construction.
(Cl. int. 1, 12, 17, 19)

ROYALEX

Nr. 212223. Date de dépôt: 6 juillet 1965, 18 h.
United States Rubber Company, 1230 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Chaussures et habits de tous genres. (Cl. int. 25)

ESKILOOS

Nr. 212224. Date de dépôt: 6 juillet 1965, 18 h.
United States Rubber Company, 1230 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Chaussures et habits de tous genres. (Cl. int. 25)

KEDETTES

Nr. 212225. Date de dépôt: 29 juillet 1965, 18 h.
Procosa S.A., 7, chemin de Maisonneuve, Châtelaine, Vernier (Genève).
Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques, parfumerie, produits capillaires et articles de toilette. (Cl. int. 3, 21)

HIPPO-CLEAN

Nr. 212226. Date de dépôt: 29 juillet 1965, 18 h.
Procosa S.A., 7, chemin de Maisonneuve, Châtelaine, Vernier (Genève).
Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques, parfumerie, produits capillaires et articles de toilette. (Cl. int. 3, 21)

HIPPO-FIT

Nr. 212227. Date de dépôt: 29 juillet 1965, 18 h.
Procosa S.A., 7, chemin de Maisonneuve, Châtelaine, Vernier (Genève).
Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques, parfumerie, produits capillaires et articles de toilette. (Cl. int. 3, 21)

HORSE-CLEAN

Nr. 212228. Date de dépôt: 29 juillet 1965, 18 h.
Procosa S.A., 7, chemin de Maisonneuve, Châtelaine, Vernier (Genève).
Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques, parfumerie, produits capillaires et articles de toilette. (Cl. int. 3, 21)

HORSE-FIT

Nr. 212229. Hinterlegungsdatum: 4. August 1965, 20 Uhr.
G. K. N. Screws & Fasteners Limited, Heath Street, Birmingham (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Befestigungsvorrichtungen mit Schrauben- oder Drehgewinde. (Int. Kl. 6)

TORQ-SET

Nr. 212230. Hinterlegungsdatum: 12. August 1965, 20 Uhr.
Geräte- und Vorrichtungsbau AG EAC. (Equipment and Appliance Construction Ltd. EAC.), Badenerstrasse 281, Zürich 3.
Fabrikation und Handel.

Kunsthaarpücken. (Int. Kl. 26)

VICKY

Nr. 212231. Hinterlegungsdatum: 16. August 1965, 18 Uhr.
Armour and Company, 401 North Wabash Avenue, Chicago (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Reinigungsmittel insbesondere flüssige Seife; antibakterielle flüssige Seife zur Hautreinigung. (Int. Kl. 3)

ARMAHEX

Nr. 212232. Date de dépôt: 30 août 1965, 19 h.
Danjaq S.A., 44, avenue de la Gare, Lausanne. — Commerce.

Aliments pour hommes et animaux. Produits pour conserver et pour colorer les aliments. Boissons de toutes sortes. Glace. Produits de l'industrie du tabac. Tabacs manufacturés. Articles pour fumeurs. Préparations alimentaires diététiques. Désinfectants. Ustensiles de toilette. Produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, techniques, photographiques et agricoles. Matières colorantes, couleurs, bronzes, or en feuilles, métaux en feuilles. Vernis, laques, émaux, mordants, résines, colles. Parfumerie et produits cosmétiques. Produits pour le lavage et le blanchiment, produits et ustensiles pour nettoyer, abraser et polir. Cires, cirages et encaustiques. Produits pour nettoyer et conserver les cuirs. Produits pour enlever les taches. Huiles essentielles. Produits de l'industrie textile. Articles de broserie et de vannerie. Accessoires pour la fabrication du linge et des vêtements. Fleurs artificielles et articles de mode. Mannequins et dispositifs d'étalage. Produits de la tannerie. Peaux, cuirs et fourrures, chaussures et accessoires de chaussures, articles de sellerie, maroquinerie, malles, coffres. Articles et ustensiles de voyage. Articles en papier et en carton. Produits des arts graphiques. Enseignes. Objets d'art. Sculptures sur bois. Ustensiles, matériel et machines pour écrire, dessiner, peindre et modeler, ustensiles, matériel et machines de bureau. Jouets, jeux, articles de sport et de gymnastique. Meubles. Matériel pour tapissiers, servant à la décoration des appartements. Voitures d'enfants, berceaux. Instruments et appareils de musique. Cloches. Montres et parties de montres. Métaux précieux, pierres précieuses. Bijouterie et orfèvrerie. Appareils photographiques et accessoires. Appareils et dispositifs cinématographiques. Appareils électriques et accessoires et matériel pour installation électrique. Matières, appareils et installations pour l'éclairage et le chauffage. Carburants. Appareils et installations de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation et d'aspiration de poussière. Allumettes et produits analogues. Matières explosives. Armes. Munitions, projectiles. Quincaillerie. Coutellerie. Ustensiles et outils de maison, de cuisine, de cave, d'étable et de jardin. Véhicules de toutes sortes pour transports par terre, par eau ou par air. Matériel de roulement. Parties et équipements desdits véhicules. Constructions et matériaux de construction. Articles de porcelaine, de verre ou de poterie. Travaux de sculpture. (Cl. int. 1 à 9, 11 à 34)

GOLDFINGER

N° 212233.

Date de dépôt: 30 août 1965, 19 h.

Danjaq S.A., 44, avenue de la Gare, Lausanne. — Commerce.

Aliments pour hommes et animaux. Produits pour conserver et pour colorer les aliments. Boissons de toutes sortes. Glace. Produits de l'industrie du tabac. Tabacs manufacturés. Articles pour fumeurs. Préparations alimentaires diététiques. Désinfectants. Ustensiles de toilette. Produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, techniques, photographiques et agricoles. Matières colorantes, couleurs, bronzes, or en feuilles, métaux en feuilles. Vernis, laques, émaux, mordants, résines, colles. Parfumerie et produits cosmétiques. Produits pour le lavage et le blanchiment, produits et ustensiles pour nettoyer, abraser et polir. Cires, cirages et encaustiques. Produits pour nettoyer et conserver les cuirs. Produits pour enlever les taches. Huiles essentielles. Produits de l'industrie textile. Articles de broserie et de vannerie. Accessoires pour la fabrication du linge et des vêtements. Fleurs artificielles et articles de mode. Mannequins et dispositifs d'étalage. Produits de la tannerie. Peaux, cuirs et fourrures, chaussures et accessoires de chaussures, articles de sellerie, maroquinerie, malles, coffres. Articles et ustensiles de voyage. Articles en papier et en carton. Produits des arts graphiques. Enseignes. Objets d'art. Sculptures sur bois. Ustensiles, matériel et machines pour écrire, dessiner, peindre et modeler, ustensiles, matériel et machines de bureau. Jouets, jeux, articles de sport et de gymnastique. Meubles. Matériel pour tapissiers, servant à la décoration des appartements. Voitures d'enfants, berceaux. Instruments et appareils de musique. Cloches. Montres et parties de montres. Métaux précieux, pierres précieuses. Bijouterie et orfèvrerie. Appareils photographiques et accessoires. Appareils et dispositifs cinématographiques. Appareils électriques et accessoires et matériel pour installation électrique. Matières, appareils et installations pour l'éclairage et le chauffage. Carburants. Appareils et installations de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation et d'aspiration de poussière. Allumettes et produits analogues. Matières explosives. Armes. Munitions, projectiles. Quincaillerie. Coutellerie. Ustensiles et outils de maison, de cuisine, de cave, d'étable et de jardin. Véhicules de toutes sortes pour transports par terre, par eau ou par air. Matériel de roulement. Parties et équipements desdits véhicules. Constructions et matériaux de construction. Articles de porcelaine, de verre ou de poterie. Travaux de sculpture. (Cl. int. 1 à 9, 11 à 34)

THUNDERBALL

Nr. 212234.

Hinterlegungsdatum: 18. August 1965, 12 Uhr.

Erwin Lüdi, Bahnhofstrasse 102, Zürich. — Fabrikation.

Kosmetische Produkte und Parfümeriewaren. (Int. Kl. 3)

Lüdi
of Switzerland

Nr. 212235.

Hinterlegungsdatum: 24. August 1965, 17 Uhr.

Meynadier & Cie Aktiengesellschaft, Vulkanstrasse 110, Zürich 9.

Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 122866. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. August 1965 an.

Chemisch-technische Produkte, Bitumen- und Asphaltprodukte, Dachpappen, Bausolierstoffe, Bautenschutzmittel, Anstrich-, Dichtungs- und Klebmittel, Rostschutzmittel, Kitt- und Vergussmassen, Zementdichtungsmittel, Mörtel- und Betonzusatzmittel, Kunstharze, Beschichtungsmittel, Spachtelmassen. (Int. Kl. 1 bis 5, 17, 19)

RIVAL

N° 212236.

Date de dépôt: 31 août 1965, 12 h.

Chocolat Suchard Société anonyme, Neuchâtel-Serrières.

Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 114450. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 août 1965.

Produits alimentaires de toute nature et sous toutes formes contenant du lait. (Cl. int. 29, 30)

MILKA

N° 212237.

Date de dépôt: 31 août 1965, 12 h.

Chocolat Suchard Société anonyme, Neuchâtel-Serrières.

Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 114451. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 août 1965.

Produits alimentaires de toute nature et sous toutes formes. (Cl. int. 29, 30, 31)

VELMA

N° 212238.

Date de dépôt: 31 août 1965, 12 h.

Chocolat Suchard Société anonyme, Neuchâtel-Serrières.

Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 114452. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 août 1965.

Chocolat, cacao, articles de confiserie et de pâtisserie, produits laitiers et autres produits alimentaires sous toutes formes, excepté les liqueurs. (Cl. int. 29, 30, 31)

ST. BERNARD

N° 212239.

Date de dépôt: 5 mars 1965, 18 h.

Fabrique de manteaux S.A., Delémont (Berne).

Fabrication et commerce.

Vêtements de tous genres pour hommes, dames et enfants. (Cl. int. 25)



N° 212240.

Date de dépôt: 4 août 1965, 21 h.

Fabrique de manteaux S.A., Delémont (Berne).

Fabrication et commerce.

Vêtements de tous genres pour hommes, dames et enfants. (Cl. int. 25)

**SPORT
REX**

N° 212241.

Date de dépôt: 4 août 1965, 21 h.

Fabrique de manteaux S.A., Delémont (Berne).

Fabrication et commerce.

Vêtements de tous genres pour hommes, dames et enfants. (Cl. int. 25)



Nr. 212242.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1965, 19 Uhr.

Gold-Keks AG, Oberdorf 950, Kolliken (Aargau).

Fabrikation und Handel.

Mit Schokolade hergestellte Süßwaren. (Int. Kl. 30)

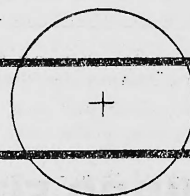
Choco-Canapé

Nr. 212243.

Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1965, 20 Uhr.

The Compo Company Limited, 2377 Remembrance Street, Lachine (Quebec, Kanada). — Fabrikation und Handel.

Mechanisch gerillte Schallplatten. (Int. Kl. 9)



Nr. 212244. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1965, 18 Uhr.
E. Müller-Kempf, Hörnlistrasse 17, Pfäffikon (Zürich). - Handel.

Auto-Kipp-Rampen, Aufzugsanlagen mit elektrischem oder hydraulischem Antrieb. (Int. Kl. 7)

AL LIFT

N° 212245. Date de dépôt: 13 juillet 1965, 18 h.
F. O. P. E. di Odino Cazzola, via Enrico Caviglia, Vicenza (Italie).
Fabrication et commerce.

Boîtes de montres avec bracelet. Bracelets et colliers satinés. (Cl. int. 14)

FOPE

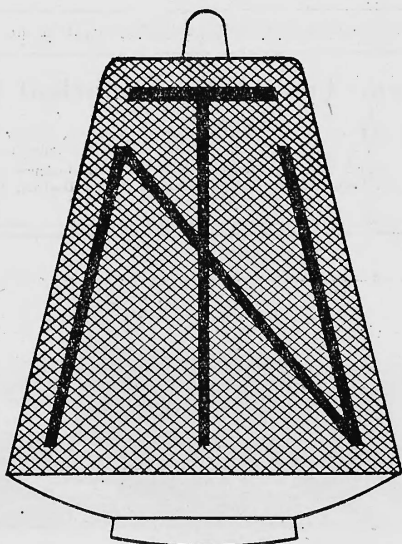
Nr. 212246. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1965, 20 Uhr.
A. Winther Aktieselskab, Them (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser; Spiele, Spielwaren; Turn- und Sportartikel. (Int. Kl. 12, 28)



Nr. 212247. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1965, 20 Uhr.
Nyl-Ti S.A., Manno (Tessin). - Fabrikation.

Texturierte synthetische Garne. (Int. Kl. 23)



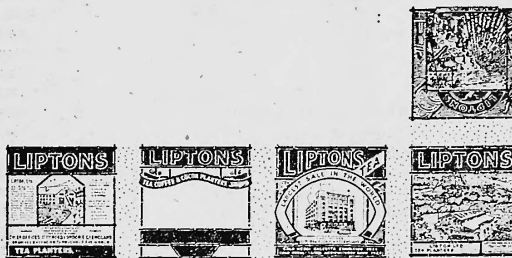
Nr. 212248. Hinterlegungsdatum: 2. August 1965, 6 Uhr.
Balthasar & Co., Hochdorf (Luzern). - Fabrikation und Handel.

Mit Minze hergestellte Zahnpasta. (Int. Kl. 3)

Perlamint

Nr. 212249. Hinterlegungsdatum: 6. August 1965, 11 Uhr.
Lipton, Limited, 179-189, City Road, London E.C. (Grossbritannien).
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 112379. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. August 1965 an.

Tee. (Int. Kl. 30)



Nr. 212250. Hinterlegungsdatum: 6. August 1965, 11 Uhr.
Lipton, Limited, 179-189, City Road, London E.C. (Grossbritannien).
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 112380. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. August 1965 an.

Tee. (Int. Kl. 30)



N° 212251. Date de dépôt: 6 août 1965, 7 h.
Uli Rotach, 13, rue de la Coulouvrenière, Genève 11.
Fabrication et commerce.

Bijouterie, joaillerie, bracelets et boîtes de montres or. (Cl. int. 14)



Transmissions - Uebertragungen

Marques N° 114838 (SIMBA), 121315 (LUCAS), 121316 (ZIBAR), 121317 (CALIS), 121319 (SIDAL), 121320 (NOXIL), 124738 (LARDO), 124739 (YORKE), 129741 (WAVERLY), 132240 (RICHMOND PRODUITS SUISSES, fig.), 132241 (COMMUNITY), 135910 (MONTRES BRUNSWICK PRODUIT SUISSE), 147449 (KOMOS), 149011 (HAMMOND), 150382 (ROMIT), 154453 (COPER). - Victal S. à r. l., La Chaux-de-Fonds. - Transmission à P. Atteslander & Cie, Silbergasse 2, Bienne. - Enregistré le 29 septembre 1965.

Marke Nr. 146423 (HUSKIES). - Hussco Shoe Company, Honesdale (Pennsylvanien, USA). - Uebertragung an Consolidated International Trading Corporation, 180 Madison Avenue, New York (New York, USA). - Eingetragen den 29. September 1965.

Marke N° 155511 (ADVASTAB). - Advance Solvents & Chemical Corporation, New York 16 (New York, USA). - Transmission à Carlisle Chemical Works, Inc., Reading (Ohio, USA). - Enregistré le 29 septembre 1965.

Firmaänderungen - Modifications de raison

Marke Nr. 160915. - Diva Laboratorium Aktiengesellschaft, Zürich. - Firma geändert in Divapharma Aktiengesellschaft. - Eingetragen den 29. September 1965.

Marken Nrn. 164628, 188392, 205979. - Amphenol-Borg Electronics Corporation, Broadview (Illinois, USA). - Firma geändert in Amphenol Corporation. - Eingetragen den 28. September 1965.

Einschränkungen der Warenangabe - Limitations de l'indication des produits

Marke Nr. 207232 (VIDEOPHONE)
Pye Limited, Cambridge (Grossbritannien). - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Fernsehübertragungs- und Fernsehempfangsgeräte. - Eingetragen den 28. September 1965.

Marke Nr. 211484 (PRIVATOR)
Pharma-Cosma AG, Zug. - Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Zur Körperbehandlung erforderliche Geräte. - Eingetragen den 28. September 1965.

Schweizerische Volksbank, Bern

Bilanz per 30. September 1965

Aktiven	Fr.	Passiven	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	205 869 163.01	Bankenkreditoren auf Sicht	89 557 895.35
Coupons	3 320 483.92	Bankenkreditoren auf Zeit	31 561 754.42
Bankendebitoren auf Sicht	147 768 013.03	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	774 198 618.43
Bankendebitoren auf Zeit	56 396 400.17	Kreditoren auf Zeit	520 949 371.01
Wechsel	291 742 518.25	davon mehr als 1 Jahr fest Fr. 81 074 325.08	
Reports	76 553.05	Spareinlagen	1 010 209 428.52
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	445 175 463.24	Depositen- und Einlagehefte	498 988 500.24
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	1 108 771 441.86	Kassenobligationen	516 198 000.—
davon gegen Hypothek, Deckung Fr. 707 188 874.92		Obligationsanleihe	50 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	32 607 245.75	Wandelanleihe	41 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	200 807 081.92	Pfandbriefdarlehen	44 500 000.—
davon gegen Hypothek, Deckung Fr. 114 165 582.13		Checks und kurzfristige Dispositionen	1 529 276.47
Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	34 485 582.43	Tratten und Akzepte (Gesamtbetrag Fr. 2 163 692.70)	52 800.—
Hypothekendarlehen	1 162 696 417.91	Sonstige Passiven	98 794 244.79
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	173 719 051.66	Eigene Gelder: Genossenschaftskapital	120 000 000.—
Syndikatsbeteiligungen	—	Reservefonds	90 000 000.—
Bankgebäude	12 000 000.—	Saldo auf neue Rechnung	2 867 827.—
Andere Liegenschaften	3 651 396.20		
Sonstige Aktiven	14 320 903.83		
Kautionsdebitoren Fr. 86 839 144.27		Kautionen Fr. 86 839 144.27	
	3 896 407 716.23		3 896 407 716.23

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Auslandspostüberweisungsdienst - Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs ab 14. Oktober 1965 — Cours de conversion dès le 14 octobre 1965

Belgien und Luxemburg / Belgique et Luxembourg: Fr. 8.73 1/2; Dänemark / Danemark: Fr. 62.90; Deutschland / Allemagne: Fr. 108.15; Frankreich / France: Fr. 88.40; Italien / Italie: Fr. -69.4; Marokko / Maroc: Fr. 86.80; Niederlande / Pays-Bas: Fr. 120.30; Norwegen / Norvege: Fr. 60.70; Oesterreich / Autriche: Fr. 16.79; Schweden / Suède: Fr. 83.80.

Grossbritannien und Irland (Eire)*/Grand-Bretagne et Irlande (Eire)*: 1 £ Sterl. = Fr. 12.13.* Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600, Basel/Bâle. 241. 15. 10. 65.

Postcheckverkehr, Beitritte - Chèques postaux, adhésions

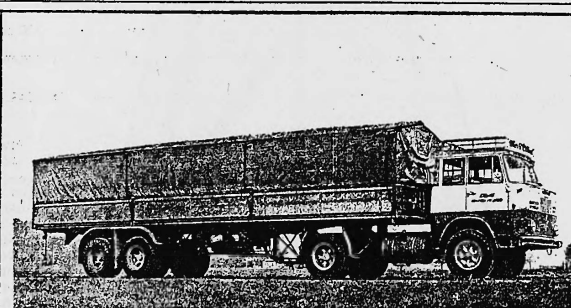
Aarau: Bucher-Arni Q. U. Apotheker 50-3971. - Elektroversand Sauter & Suter 50-139. Ahtwil (SG): Horvath Otto Programmierer 90-18629. Adliswil: Häusler Gerhard, Spengler und Installateur 80-35920. Aristau: Lauper H. R. Rep. Werkstatt und Maschinenbau 50-718. Auerhörn: Girard Gilbert 20-8199. Baden: Laube J. Bäckerei Konditorei 50-6156. Basel: Amrein-Maier Anton und Marie 40-69099. - Basler Aktion für die Casa Alabardina in San Nazzaro 40-20850. - Baumgartner Lucas T. 40-60102. - Berger-Eggenschwiler Othmar 40-60094. - Dempfle-Muth Emil und Rosa 40-60087. - Diehl Charles Feinmechaniker 40-35159. - Gruenemann-Lyrd Willi 40-22575. - Hort-Hosslin M. Frau 40-60091. - Hunger Alfred Dr. Chemiker 40-60100. - Iso-Folien AG 40-1338. - 13. Kant. Geflügel-Ausstellung heider Basel 40-35151. - Kessler Markus Dr. med. 40-895. - Krayer P. Dr. 40-986. - Künzli-Selzer Helene Liegenschaftskonto 40-60103. - Leibundgut-Hans Werner 40-60096. - Leuenberger R. Prof. Dr. 40-26852. - Moruchi V. Kiosk Mattenstr. 40-35150. - Nava Emma Liegenschaftskonto 40-35154. - Neuner Roland Neuwa Werbestudio 40-16603. - Photoclubs beider Basel 40-30917. - Rauch-Auer Willy 40-2978. - Salomon-Scherch Emil 40-60089. - The Red Devils R. Läderach 40-35157. - Universität Basel Sportbüro 40-2134. - Verein für das Jugendhaus St. Ursula 40-35145. - Wissler Robert Chef-Monteur 40-8880. Bellikon: Steffen AG 50-9613. Belp: Pettimet-Schneebeli Frau 30-30876. Bern: Berner Musikkollegium Mitgliederkasse 30-33003. - Elektro-Uhren-Fabrik AG 30-5224. - Ghilmetti-Ramseyer P. Frau 30-32994. - Giesbrecht Robert eidg. Beamter 30-33001. - Hunziker Max Gilbarco Vertreter 30-33006. - Loehrer Paul Kaufmann 30-33005. - Müller Hans lic. rer. pol. 30-33008. - Nützi Armin vormals F. Bruderer, Spez. Werkstätte für Auto-Elektrik 30-33004. - Schweiz. Windhund-Club Ortsgruppe Bern 30-32999. - Siegfried Bruno dipl. el. Techniker Bethlehem 30-32990. - Thommen Hannes Grafiker Bethlehem 30-342. Bichwil: Kühne & Oetiker Werkzeugschärferei 90-5681. Biel-Bienne: Alain coiffure parfumerie Hohl Alain 25-11883. - Béguelin Jean poésie vivante 25-11537. - Bourquin Hans W. Unternehmen für Feinwerktechnik 25-9466. - Friedemann M. Dr. med. 25-6739. - Paroz Marc expert-comptable 25-9470. Les Biaux: Perreaud Maurice fondé de pouvoir 10-26447. Bôle: Grosclaude Pierre industriel 20-6472. Boswil: Keusch Valentin Fernsch. u. Radioreparaturen 50-1831. Böttstein: Landw. Genossenschaft Böttstein und Umgebung 50-14033. Bözen: Amsler-Bläuer Jakob Landwirt 50-11120. La Brévine: Bachmann Roger menuisier ébéniste 23-272. Bulle: Les Amis d'Art et Culture 17-7336. Bussigny-près-Lausanne: Ischer Maurice mécanicien 10-26471. Celerina/Schlarigna: Krankenfürsorge Schweiz. Krankenkasse Geschäftsstelle Eugadin 70-8414. La Chaux-de-Fonds: Diacon-Plastic Henri Diacon 23-1583. - Hirschi Félix 23-151. - Jaccard Ernest 23-3862. - Kaderli Victor Konstruktions- und Entwicklungsbüro Viro Apparatebau 23-5295. Chur: Altersheim im Bodmer Betriebskonto 70-6900. - Gillardon-Gilli Hans Lehrer 70-2565. - Sack P. 70-7283. Cointrin: Reber Georges 12-10587. Cologny: Cederroth Sture 12-13591. Coppet: Liaudet Jean-Pierre 12-7724. Corcelles (NE): Chevalier Jean-Maurice 20-7133. Cornol: Villard André grandissage 25-9948. Cortaillod: Montandon Léa Mme lainerie épicerie 20-6784. Cressier (NE): Football club 20-3932. Cully: Pouly Henri 10-26460. Davos Platz: Stellenvermittlung Nager 70-1063. Dübendorf: Fellmann H. R. Industrial Design 80-57654. Echarlens: Caisse locale d'assurance du bétail 17-7230. Egg b. Zürich: Konzertzirkel Egg 80-57307. Erlenbach (ZH): Meyer Clo Buchhändler 80-63539. - Nemelka Jean Industrie-Vertretungen 80-57795. Fontainemelon: Chœur mixte paroissial 20-7089. Fraubrunnen: Bigler Christian Landmaschinen 30-32982. Frauenfeld: Klubschule Migros 85-905. Fribourg: Fonds pour la rénovation de la Maison de St-Nicolas de Flue 17-7335. - Gremion Germain chauffages centraux 17-7288. - Salquin René dipl. Masch. Ing. ETH 17-7339. Genève: Adhèrosol D. Excoffier sols plastiques tapis moquettes Carouge 12-16490. - Alcooliques anonymes groupe Arve 12-4857. - Assal Ernest 12-12369. - Autos-pièces et accessoires SA 12-13543. - Bacalian Pierre photo 12-4813. - Baumann Fritz Dr. med. fonds national 3612 12-5294. - Bornhauser Sigmund 12-14043. - Brauchli Max Chêne-Bourg 12-16575. - Calame René L. 12-11553. - Chevallay Pierre 12-16529. - Cornamusaz Alphonse 12-2007. - Fédération suisse des cheminots section administration CGTE VPT 12-11174. - Geneva arts club 12-6459. - Girod Rémy 12-14149. - Hellfach Kurt E. Chêne-Bougeries 12-16433. - Kitten Cosmetics SA 12-768. - Masson Gisèle Mlle 12-14949. - Pontet-Leuba SA 12-15288. - Praplan Roger architecte 12-16439. - Sauer Angelika Mlle 12-16304. - Schwarz Walter 12-3326. - Schwertz Alfred 12-4567. - Uldry Jean-Luc 12-2392. - Vauthier Claude Dr. med. 12-5441. - Weil Gilbert 12-12392. Gerlafingen: Späti Manfred kaufm. Angestellter 45-5737. Gersau: Friesländer Max 60-15757. Grabs: Freiwillige Krankenkasse des Kantons St. Gallen Agentur 90-18630. Le Grand-Saconnex: Marmey Georges serrurier constructeur 12-1156. Grossaffoltern: Brunner Hans Monteur der Siemens AG Vorholz 30-6171. Gunzwil: Lang-Galliker Fam. Gasthaus Kreuz 60-21304. Gysenstein: Schwellen-

gemeinschaft Bachsgraben 30-33014. Hergiswil (NW): Haldemann Rossignol Skis AG 60-22380. Hitzkirch: Marianische Töchterkongregation 60-19289. Interlaken: Rothenbühler-Anliker Ernst eidg. Beamter Unterseen 30-32993. - Wäfler Rud. Metzgerei 30-7114. Jegenstorf: Jaggi Kurt Kaufmann 30-32956. Kilchberg (ZH): Meier-Keller Ralph 80-64965. Kirchindach: Bauern-Gewerbe- und Bürgerpartei 30-32991. Kleinlützel: Borer-Stich Walter Carfahrten 40-35148. Kloten: Bachmann Hans jun. Baugeschäft 80-38498. - Kellenberger & Co E. 80-36403. Kollbrunn: Supportervereinigung Fussballclub 84-4423. Kreuzlingen: Westmore-Cosmetic A. Schait 85-851. Kriens: Egger L. Molkerei u. Lebensmittel 60-2544. - Vertrieb techn. Artikel Blüml u. Trachsel 60-22371. Küsnacht (ZH): Gächter Hanspeter Fotograf 80-56173. Küssnacht am Rigi: Kälin Paul Modehaus 60-22376. - Modehaus Kälin 60-22376. Langendorf: Müller Kurt Maschinen u. feinmech. Apparate 45-5742. Lattenbach: Müller Karl Landmaschinen 30-32984. Lauffohr: Zbinden Hans Heizgeräte 50-1934. Lausanne: Association des étudiants portugais de l'Université de Lausanne 10-26456. - Bezençon Pierrette Mlle 10-26457. - Clavel Loulette Mlle 10-26451. - Crédit foncier vaudois bureau de l'Athénée 10-6281. - Gendre & Cie usinage de la pierre synthétique 20-8194. - Gensollen Michèle secrétaire 10-26423. - Holzhauser-Nahon Robert et Aline M. et Mme 10-26472. - Martin Stoop & Cie fabrique de produits chimiques 10-20678. - Melet David entreprise de poélerie et fumisterie suéc. de Paul Boulaz 10-26468. - Rossi Jacques 10-26455. - Schwarz Pierre employé de bureau 10-26461. - Stückli Paul 10-26464. - Tanner Lewis A. professeur 10-26467. - Vollenweider Richard P. 10-26452. Luzern: Feldschützenverein Alte Garte 60-1205. - Usines d'Oxygène et d'Hydrogène SA 60-305. - Wagner Richard A. dipl. Architekt ETH Denkmalpfleger des Kts. 60-5758. Maloja: Komitee Sportplatz Maloja 70-8426. Männedorf: Wiedemann-Cuoni Peter 80-64779. Maschwanden: Merz Hans Pfarrer 80-57616. Meilen: Benz Martin Pfarrer 80-55582. Le Mont-sur-Lausanne: Praz Prévot SA 10-26462. Morges: Born R. Dr. méd. 10-17633. - Jemlo Pierre & Claude Fehrmann 10-26408. Münchenhuchsee: Gränicher Fritz Sattler Tapezierer Diemerswil 30-32959. Münchenstein: Schubnell-Wurster Th. Bäckerei Konditorei 40-1957. Muttenz: Gianola-Moser G. Dr. 40-60098. - Meyer-Coletti M. Frau 40-60090. Naters: Kämpfen & Brutsche Treuhandbureau 19-2441. - Schweizerische Krankenkasse Helvetia Sektion Naters 19-8051. Neuchâtel: Schmutz Walter Kaufmann 40-60097. (Fortsetzung siehe Nr. 242 - Suite voir N° 242)

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Erdölwerke Frisia Aktiengesellschaft, Emden

Die Aufsichtsratsmandate der Herren Karl-Heinz Anderson, Werner Harms, Rudolf Putzke, Otto Rötgers, Otto Tietje sind mit Wirkung vom 30. September 1965 erloschen. Gemäss § 76, Betr. VerG., sind folgende Herren als Arbeitnehmer in den Aufsichtsrat gewählt worden: Benno Adams, Hiltrich Euhansen, Walter Hartwig, Jan Bilkensberg, Rudolf Putzke.



Kennen Sie unser vielseitiges Angebot?
Ob Lastenzüge oder Sattelschlepper, ob Drehschemelfahrzeuge oder Kipper, Tiefgangwagen, Fahrzeuge mit Ladekran - unser vielfältiger Wagenpark steht Ihnen für alle Ihre Transporte zur Verfügung. Im internationalen Verkehr bedienen wir regelmässig Deutschland, Benelux und Spanien. Verlangen Sie unverbindlich Auskunft und Offerten. Unsere Fachleute beraten Sie gerne.

Marti Kallnach

Ernst Marti AG. 3283 Kallnach. Internationale Transporte. Telefon (032) 822 227. Telex 34 328

Wohnungs- markt und Wohnungs- marktpolitik

Bericht der
Eidg. Wohnbau-
kommission

Sonderheft Nr. 72 der
«Volkswirtschaft»
(Dezember 1963)

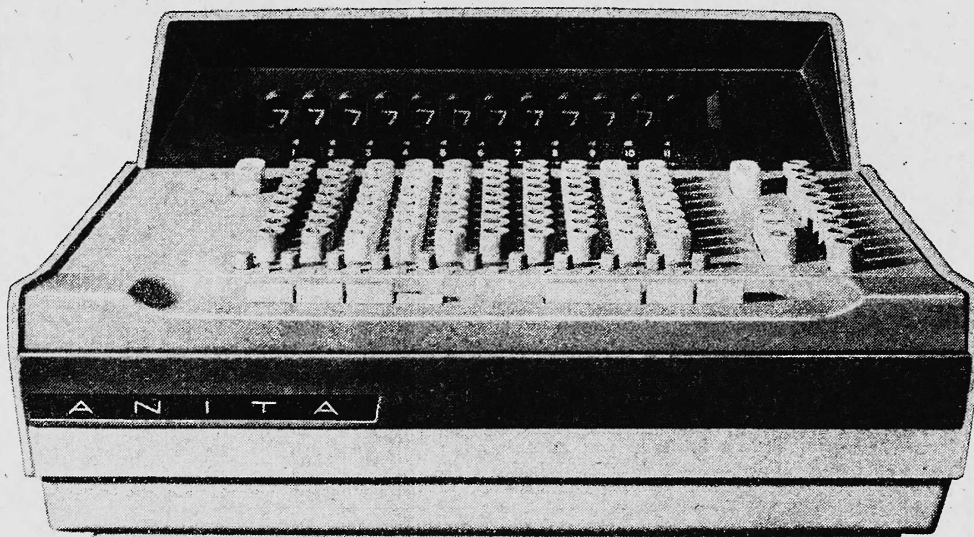
Die Eidg. Wohnbaukommission hat vom Vorsteher des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements den Auftrag erhalten, zuzüglich des Bundesrates Vorschläge zur Normalisierung des Wohnungsmarktes auszuarbeiten. Als Voraussetzung dafür mussten die sich stellenden Fragen zuerst im allgemeinen volkswirtschaftlichen Zusammenhang betrachtet werden: Es war die gegenwärtige Lage des Wohnungsmarktes zu erforschen und eine Vorstellung über die künftige Entwicklung zu gewinnen, und schliesslich mussten verschiedenen Ziele und Mittel in einem geschlossenen Ganzen vereinigt werden.

Der Bericht kann gegen Vorzahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3000 Bern (Erlingerstrasse 3), bezogen werden.

Inserate

im Schweizerischen
Handelsamtsblatt
haben stets Erfolg!

Weil dieser elektronische Tischrechner blitzschnell und absolut geräuschlos arbeitet, steigert er die menschliche Arbeitsleistung.



Telefon! Aussengeräusche! Maschinengehämmer! Jedes Geräusch, jeder unnötige Lärm reisst den arbeitenden Menschen aus seiner Konzentration und raubt ihm deshalb wertvolle Zeit. — Weil wir den störenden Lärmfaktor ausschalten konnten, dürfen wir behaupten, dass dieser erste elektronische Tischrechner der Welt die Arbeitsleistung des Menschen erheblich zu steigern vermag: durch absolute Geräuschlosigkeit und maximale Schnelligkeit. Bitte verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation.

Vorteile, die Sie mit dem elektronischen Tischrechner ANITA befreunden werden: Er kontrolliert sich selbst (und erspart Ihnen zeitraubendes Nachrechnen). Er arbeitet in Tausendstelssekunden. Automatische Mehrfach-Rechenoperationen. Übergrösse Leuchtziffern (müheloses Ablesen der Resultate). 24-Stunden-Service. Auf der ganzen Welt zehntausendfach bewährt (mehrjährige Erfahrung). Mehrere Modelle — erstaunlich günstige Preise: ANITA Mark 8 Fr. 3850.—, ANITA Mark 9 Fr. 5250.—.

Electronic Progress Ltd.
Margarethenstrasse 47
4002 Basel, Tel. 061 35 48 88
Dufourstrasse 47, 8022 Zürich
Tel. 051 34 50 55



Regional-Vertretungen:
Ferd. Spaeti, Hirschplatz 10, 6000 Luzern
Tel. 041 2 40 35
Fritz Aeberhard, Via Fusoni 2, 6900 Lugano
Tel. 091 2 25 15

Nordwestdeutsche Kraftwerke Aktiengesellschaft, Hamburg

4 % Schweizerfranken-Umtauschanleihe von 1953 (Ausgaben A und B)

Im Hinblick auf die entsprechend den Anleihebedingungen am 1. April 1966 vorzunehmende 9. Tilgung von 2 % des Kapitalbetrages, zuzüglich den Zinsbetrag auf die in den vorausgegangenen Jahren ordentlichweise getilgten Teile der Schuld, wurden unter Aufsicht eines Notars folgende Obligationen zur Rückzahlung auf den genannten Termin ausgelost:

Ausgabe A

58	485	905	1311	2057	2462	3168	3770	4264	4992	5658	6150	6719	7138
76	526	915	1315	2077	2504	3194	3790	4271	5018	5679	6165	6797	7194
78	654	916	1403	2078	2556	3243	3824	4301	5107	5680	6279	6816	7201
89	658	959	1444	2079	2559	3245	3878	4711	5167	5705	6365	6852	7459
150	717	967	1476	2080	2702	3316	3922	4715	5230	5729	6366	6853	7467
182	738	973	1483	2081	2740	3317	3931	4716	5383	5811	6473	6856	7481
237	745	983	1497	2086	2807	3499	3977	4789	5424	5822	6480	6893	
263	756	1005	1512	2087	2890	3558	4017	4858	5413	5930	6481	6926	
292	779	1008	1566	2132	2932	3614	4020	4881	5532	5945	6490	6931	
324	802	1009	1704	2161	2945	3635	4118	4907	5542	6016	6517	6946	
341	822	1132	1738	2335	2960	3684	4184	4908	5586	6029	6532	6989	
399	823	1193	1809	2345	3130	3702	4205	4909	5600	6030	6668	7059	
436	865	1209	1943	2416	3132	3728	4214	4924	5602	6039	6678	7063	
471	898	1300	2031	2446	3133	3729	4256	4943	5613	6122	6703	7111	

188 Obligationen von je Fr. 500 nom. = Fr. 94 000 nom.

Von den in den vorangegangenen Jahren zur Rückzahlung ausgelosten Obligationen sind die Titel mit den nachstehenden Nummern noch nicht vorgezogen worden:

Auslosung per 1. April 1965: Nrn. 1756, 3155, 3512, 3524, 3658, 3659, 3838, 5222, 5248, 5703.

Ausgabe B

55	700	1383	1913	2873	3607	4289	5081	5573	6293	6823	7430	8288	8872
110	743	1385	1993	2889	3647	4414	5088	5608	6418	6846	7535	8320	8901
120	775	1447	2118	2893	3704	4451	5089	5700	6435	6910	7546	8352	8932
164	870	1453	2147	3006	3810	4529	5120	5861	6436	6938	7547	8434	8938
285	946	1482	2184	3029	3828	4621	5208	5887	6441	6962	7577	8464	9244
290	956	1529	2263	3072	3830	4615	5238	5904	6443	7008	7660	8181	9249
421	980	1569	2427	3113	3843	4684	5251	5910	6446	7049	7720	8616	9251
500	1048	1600	2479	3118	3856	4704	5254	5964	6448	7076	7879	8625	9290
512	1072	1648	2480	3171	3857	4722	5281	5989	6512	7092	7882	8645	9291
535	1204	1738	2481	3195	3958	4797	5327	5992	6527	7103	7938	8657	9312
538	1210	1742	2490	3214	3973	4804	5358	5998	6570	7104	8038	8681	9313
563	1262	1747	2503	3255	4034	4805	5394	6072	6599	7156	8085	8685	9326
581	1273	1748	2514	3293	4099	4814	5439	6076	6780	7220	8107	8694	9376
596	1289	1769	2612	3461	4137	4832	5445	6083	6789	7294	8118	8719	9413
648	1318	1791	2620	3539	4138	4888	5496	6084	6801	7326	8151	8732	9454
649	1322	1854	2629	3542	4245	4949	5499	6088	6806	7398	8202	8795	9485
698	1382	1911	2827	3553	4252	5064	5572	6242	6812	7424	8219	8820	

237 Obligationen von je Fr. 500 nom. = Fr. 118 500 nom.

Von den in den vorangegangenen Jahren zur Rückzahlung ausgelosten Obligationen sind die Titel mit den nachstehenden Nummern noch nicht vorgezogen worden:

Auslosung per 1. April 1964: Nr. 2324.

Auslosung per 1. April 1965: Nrn. 2488, 3665, 4221, 5440, 5750, 6404, 8205.

Die Verzinsung der Titel hört mit dem Verfalltag auf. Die ausgelosten Obligationen, die mit sämtlichen noch nicht verfallenen Zinsscheinen einzureichen sind, werden beim Schweizerischen Bankverein, Basel, und seinen sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen spesenfrei eingelöst.

Basel, den 1. Oktober 1965

Aus Auftrag:
Schweizerischer Bankverein

Schweizer, 36, initiativ, mit gründlicher Ausbildung
im In- und Ausland, sucht

aktive Mitarbeit

in ausbaufähigem Handels- oder Fabrikationsunternehmen, wo er die

kaufmännische Leitung

übernehmen könnte. Interessen-Beteiligung möglich.
Sprachen: Deutsch, Französisch, Englisch.

Kontakt erwünscht über: Chiffre Nr. H 151331-18,
Publicis, 1211 Genf 3.

Bénéfice d'inventaire

Les créanciers de

René Magnénat

originaire de Vaulion, né le 29 mars 1915, administrateur de société, place de la Clergère 3, à Pully (Vaud), décédé le 29 juin 1965, y compris les cautions et tous prétendants aux biens sont sommés de produire leurs créances au greffe du Tribunal de Lausanne, et par acte éerit (sur papier timbré pour les sommes supérieures à 100 francs) déposé au greffe ou expédié franco par la poste dans le délai fixé, soit jusqu'au 20 novembre 1965.

Les interventions doivent être accompagnées des pièces justificatives et mentionner celles-ci.

Les débiteurs du défunt sont également sommés de déclarer, dans le même délai, leurs dettes au juge de paix du canton de Pully.

Les créanciers qui auront négligé de produire en temps utile ne pourront rechercher les héritiers ni personnellement, ni sur les biens de la succession, et ceux qui, sans leur faute, omettraient de produire, ne pourront rechercher les héritiers que dans la limite de l'enrichissement de ces derniers.

Le président: P. R. Gilliéron

Impôt sur le chiffre d'affaires

Brochure du 42 pages, Prix: 1 fr. 80 (frais compris).
Versement préalable à notre compte de chèques postaux
30-520. Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Berne.



„Man muss nicht –
aber man kann
RN 3K-Büromöbel waschen!„

Doch das ist nicht das wichtigste.
RN 3K-Büromöbel haben noch ganz andere
Vorzüge:

1. **Konsequent in Form und Norm.** Die klare
Linienführung bringt wohlthuende Ordnung
in den Raum. Jederzeit sind Erweiterungen
möglich, denn RN 3K-Möbel sind als
richtige Organisationsmöbel beliebig kombinierbar.
Was brauchen Sie? Chefpult?
Registraturschrank? Schreibmaschinentisch?
Schränkelemente? Garderobe?
Ausgefallene Kombinationen? Jedes RN

3K-Möbel passt in Form und Farbton
zu den bereits vorhandenen – Nussbaum
zu Nussbaum, Eiche zu Eiche.

2. **Kunststoffbeschichtet.** Rhenodur heisst
der moderne Werkstoff, mit dem alle Flächen
beschichtet sind. Er macht sie kratz- und
schlagfest, strukturtreu, lichtecht (keine
Farbtonunterschiede bei späteren Neuanschaffungen),
unempfindlich gegen Alkohol und Säure, und wie gesagt:
abwaschbar. RN 3K-Möbel eignen sich deshalb auch in
Betriebs- und Meisterbüros.

3. **Kostengünstig.** RN 3K-Büromöbel
werden industriell hergestellt. Das ganze
Arbeitsverfahren ist bis ins letzte Detail
vorgeplant, denn maschinelle Fertigung
setzt grosse Genauigkeit voraus. Das ergibt
die echte Preisverbilligung bei hoher
Qualität. Und noch etwas: als Generalvertretung
für die Schweiz stehen wir in
direktem Kontakt mit der 3K-Fabrik. Davon
profitieren unsere Kunden ebenfalls.
Bitte, prüfen Sie das RN 3K-Büromöbel-
Programm; Sie lernen etwas ganz Neues
kennen. Nehmen Sie

Kontakt

mit dem  **Center Rüegg-Naegeli**

Büro- und Betriebsorganisation

8022 Zürich, Beethovenstrasse 49, Tel. 051 270 250

**Gute
Stempel
von
Mummel**

Mummel & Co AG
4000 Basel
Bäumleingasse 6
Tel. 061-246644

Verlangen Sie
unentgeltlich
vom SHAB
Zusendung von
Probenummern der
Monetschrift
-Die
Volkswirtschaft-

Warenumsatz- steuer

Die gegenwärtig
gültigen Erlasse
betreffend die
Warenumsatzsteuer
wurden im Schweizerischen Handels-
amtsblatt ver-
öffentlicht. Sie sind
in einer Broschüre
von 43 Seiten
zusammengefasst,
die zum Preise von
Fr. 1.80 (Porto
inbegriffen) bei
Voreinzahlung auf
unsere Postcheck-
rechnung 30-520
bezogen werden
kann. Um Irrtümer
zu vermeiden, sind
separate schrift-
licher Bestätigungen
dieser Einzahlungen
nicht erwünscht.

Administration
des Schweizerischen
Handelsamtsblattes
3000 Bern

Impôt sur le chiffre d'affaires

Les textes légis-
latifs actuellement
en vigueur en
matière d'impôt
sur le chiffre
d'affaires ont été
publiés dans la
Feuille officielle
suisse du commerce.
Ils sont contenus
dans une brochure
de 42 pages qui
peut être obtenue
au prix de 1 fr. 80
(port compris)
moyennant verse-
ment préalable
à notre compte de
chèques postaux
30-520. Afin d'éviter
des malentendus,
on voudra bien ne
pas confirmer la
commande séparé-
ment.

Feuille officielle
suisse du commerce
3000 Berne

Lager und Tiefkühlager

zu vermieten an der Linde Zürich-Basel
Telephon (056) 5 50 09



In Biel zu vermieten

Lagerplatz

(4500 m²)
mit Geleiseanschluss SBB und gute Zufahrt.
Kann auch gedeckt werden.

Auskünfte durch:
Treuhandbureau W. Bieri - Leu
Biel, Tel. (032) 2 20 57

Zu verkaufen

Fakturiermaschine

bekannte Marke, vollautomatisch mit Garantie, günstiger Preis.

Anfragen unter Chiffre 48097-42 an Publicitas, 8021 Zürich.

Handelsmarke mit Symbol

zu verkaufen

Offerten unter Chiffre K 24897 U an Publicitas AG., Dufourstrasse 17, 2501 Biel.

Jüngerer Kaufmann deutscher Muttersprache, mit guten Französischkenntnissen und über 10jähriger Berufserfahrung sucht neuen, verantwortungsvollen Wirkungskreis

in einem fortschrittlichen Unternehmen mit gutem Betriebsklima. In Betracht kommt Stelle als Bürochef, kaufmännischer Leiter oder ähnliche Position. In den letzten Jahren speziell tätig gewesen auf dem Gebiete der Lohn- und Finanzbuchhaltung, der Korrespondenz und des Personalwesens; Bilanzsicher.

Offerten sind erbeten unter Chiffre Q 11007Sn an die Publicitas AG., 4500 Solothurn.

Imposta sulla cifra d'affari

I testi di legge attualmente in vigore concernenti l'imposta sulla cifra d'affari, sono apparsi nel Foglio ufficiale svizzero di commercio. Essi sono contenuti in un opuscolo di 43 pagine, che può essere acquistato al prezzo di Fr. 1.80 (porto compreso), versando in anticipo detto ammontare sul nostro conto chèques postaux 30-520. Per evitare malintesi, preghi di non confermare separatamente l'ordinazione

Foglio ufficiale svizzero di commercio
3000 Berna

Wie wechselt man von Werktags- auf Sonntagskorrespondenz?



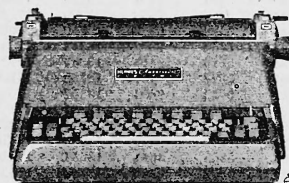
Indem man eine Hermes Electric kauft, denn diese vielseitige Schreibmaschine ist mit einer Doppelfarbband-Vorrichtung ausgerüstet. Hermes-Schreibmaschinen sind für die Schönheit und Haltbarkeit ihrer Schriften weltbekannt. Mit dem Umschalten von Gewebefarbband auf Kohleband können Sie jetzt zusätzlich, für besonders hohe Ansprüche (Direktionskorrespondenz oder für Offsetvorlagen), ein ganz ausserordentlich feines Schriftbild erzielen. Lernen Sie auch die vielen anderen Vorzüge dieser perfekt ausgerüsteten Schreibmaschine kennen: den automatischen Papiereinzug, den praktischen Frontstenoblockhalter, den elektrischen Dezimaltabulator und alle weiteren Vorteile der in 15 verschiedenen Schriften lieferbaren Hermes Electric.



Verlangen Sie den reichhaltigen Farbprospekt der neuen Hermes Electric oder der manuellen Hermes Ambassador als Vorstufe einer unverbindlichen Vorführung durch:

Büromodelle ab Fr. 750.—
Portables ab Fr. 285.—

HERMES
ein Paillard-Erzeugnis



Hermag

Hermes-Schreibmaschinen AG, Waisenhausstrasse 2, 8001 Zürich
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz / Vertreter für alle Kantone

André Bohn S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 25 octobre 1965, à 11 heures, à l'étude de M^e A. Bernaseoni, notaire, à Genève, 7, Corratierie, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport de l'office de contrôle.
- 3° Approbation du bilan, du compte de profits et pertes au 31 décembre 1964, du rapport de gestion et décharge au conseil d'administration.
- 4° Elections statutaires.
- 5° Divers.

Genève, le 7 octobre 1965

Le conseil d'administration

André Bohn S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 25 octobre 1965, à 11 heures 30, à l'étude de M^e A. Bernaseoni, notaire, à Genève, 7, Corratierie, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Augmentation du capital-actions à concurrence de Fr. 200 000.—
- 2° Divers.

Genève, le 7 octobre 1965

Le conseil d'administration

La Rente Immobilière

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 11 novembre 1965, à 11 heures, à la Chambre de Commerce, à Genève, rue Petitot 8.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Nomination d'administrateurs.
- 5° Nomination des contrôleurs pour l'exercice 1965/66.

Conformément aux articles 696 et 700 du Code fédéral des obligations, le bilan et le compte de profits et pertes au 30 juin 1965, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont tenus à la disposition de Messieurs les actionnaires à partir du 1^{er} novembre, au siège de la société, 6, rue Diday, à Genève.

Pour pouvoir assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires auront à déposer leurs titres jusqu'au 2 novembre 1965, chez Messieurs Pictet & Cie, à Genève.

Genève, le 12 octobre 1965

Le conseil d'administration

Société Financière Italo-Suisse

Avis important

concernant la publication de la convocation de l'assemblée générale ordinaire qui aura lieu vendredi 29 octobre 1965, à 11 heures, à l'Hôtel des Bergues, Quai des Bergues 33, à Genève. Une ligne ayant sauté lors de la composition à l'imprimerie, il y a lieu d'ajouter à la liste des établissements chez lesquels les actionnaires doivent déposer leurs titres jusqu'au mercredi 20 octobre 1965, la mention suivante:

Union de Banques Suisses, Zurich, et ses succursales.

REPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL

Emprunt à primes 2½ % de 1932 de l'Etat de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Par tirage au sort de ce jour, les 1888 obligations suivantes ont été désignées pour être remboursées le 5 décembre 1965 et cessent de porter intérêt, celles remboursables avec primes dès le 5 décembre 1964, et celles remboursables au pair le 5 décembre 1965.

Premier lot: Fr. 10 000.—, N° 76359

Deuxième lot: Fr. 3000.—, N° 44912

Troisième lot: Fr. 2000.—, N° 59355

5 obligations remboursables à Fr. 1000.—;

11007 15887 22768 61730 66783

50 obligations remboursables à Fr. 200.—;

1574	9624	17302	21380	26913	37398	46136	51849	56511	67702
3835	11060	18186	22006	27964	37877	47560	53459	60396	69036
4001	13554	18979	22429	28017	38194	47613	54050	63805	69741
4170	16624	19631	23044	28292	43561	49462	54326	65937	74281
8740	17032	20871	25836	30094	44291	49513	55746	67491	75887

1828 obligations remboursables au pair;

Les titres portant les numéros suivants sont remboursables au pair (Fr. 100.—) sauf ceux imprimés en caractères gras, déjà inscrits en tête de la présente liste:

90	4096	7704	11341	15644	19140	22926	26751	30500	33505	37541	41955	45635	49513	54050	57675	60953	65449
97	4099	7766	11396	15655	19148	22962	26826	30572	33520	37550	41962	45717	49578	54106	57726	60954	65565
110	4170	7916	11432	15703	19161	23044	26830	30574	33631	37611	42090	45757	49594	54122	57757	60994	65627
127	4216	7980	11656	15739	19169	23069	26846	30576	33634	37712	42093	45814	49653	54153	57867	61009	65632
185	4223	7981	11702	15779	19182	23151	26898	30602	33677	37784	42101	45818	49708	54180	57908	61020	65642
192	4236	7984	11737	15829	19210	23350	26905	30644	33749	37796	42160	45854	49775	54251	57944	61309	65716
263	4301	8098	11745	15840	19231	23356	26913	30673	33835	37873	42165	45864	49802	54300	57958	61336	65739
458	4334	8152	11829	15887	19251	23422	27067	30699	33852	37877	42232	45991	49862	54305	57972	61342	65756
335	4336	8218	11934	15890	19314	23431	27075	30706	33956	37937	42295	46005	49869	54326	57981	61370	65828
458	4354	8261	11949	15995	19376	23432	27134	30717	33975	37951	42333	46060	49872	54354	58024	61383	65835
467	4470	8305	12026	16124	19436	23467	27182	30727	33977	37974	42358	46111	49986	54390	58043	61395	65922
474	4482	8321	12126	16127	19437	23489	27206	30807	34006	37995	42431	46136	50003	54405	58051	61401	65937
485	4493	8340	12142	16202	19451	23509	27260	30836	34014	38030	42492	46158	50077	54416	58145	61402	65982
491	4527	8360	12247	16231	19488	23536	27274	30924	34037	38071	42520	46194	50133	54433	58154	61484	66017
493	4529	8365	12262	16481	19529	23572	27295	30954	34103	38109	42540	46219	50137	54451	58155	61555	66043
578	4582	8404	12274	16557	19631	23590	27309	30992	34107	38194	42545	46229	50202	54515	58178	61563	66081
673	4701	8518	12275	16624	19916	23615	27343	31043	34112	38282	42565	46232	50231	54550	58179	61564	66088
687	4754	8538	12280	16639	19918	23702	27502	31053	34125	38345	42931	46269	50241	54642	58221	61599	66127
751	4766	8571	12377	16692	19975	23729	27533	31091	34148	38441	42966	46288	50282	54644	58228	61661	66163
796	4779	8586	12510	16699	19986	23763	27584	31101	34164	38466	42994	46315	50380	54658	58238	61730	66208
889	4820	8587	12517	16733	20004	23767	27613	31119	34234	38470	43012	46350	50409	54683	58274	61747	66286
907	4851	8588	12593	16796	20095	23813	27676	31170	34248	38643	43063	46413	50425	54790	58377	61758	66350
937	4925	8638	12619	16802	20127	23893	27699	31176	34409	38702	43152	46485	50464	54804	58402	61813	66376
958	4943	8656	12637	16806	20141	23928	27865	31179	34412	38772	43239	46502	50564	54823	58405	61846	66426
993	4945	8740	12646	16825	20149	23966	27870	31198	34501	38828	43386	46567	50615	54826	58406	61865	66518
995	4973	8747	12771	16830	20187	23974	27904	31205	34571	38886	43428	46618	50720	54890	58409	61879	66539
1050	4986	8778	12773	16837	20228	23994	27938	31221	34629	38948	43442	46643	50741	54906	58427	61887	66547
1101	5100	8808	12780	16864	20272	24028	27964	31206	34643	38983	43510	46748	50778	54935	58439	61894	66617
1132	5114	8835	12909	16876	20286	24038	28006	31320	34710	38995	43536	46755	50844	54978	58620	61980	66649
1135	5183	8931	12925	16924	20303	24049	28017	31405	34716	39124	43561	46930	50849	55002	58627	62181	66680
1150	5301	8968	12967	16933	20316	24096	28125	31607	34740	39180	43583	46951	50887	55006	58661	62191	66731
1301	5352	8975	13006	16963	20319	24134	28165	31620	34945	39208	43618	46967	50922	55010	58722	62202	66737
1344	5413	9170	13015	16987	20329	24173	28185	31632	35032	39316	43666	47024	51125	55023	58727	62219	66741
1439	5451	9191	13199	17032	20358	24235	28193	31641	35076	39336	43694	47034	51202	55124	58764	62255	66757
1544	5497	9238	13270	17035	20365	24248	28211	31650	35113	39387	43720	47045	51258	55135	58774	62287	66783
1574	5529	9332	13310	17080	20430	24336	28261	31667	35129	39395	43752	47054	51274	55176	58867	62444	66887
1696	5554	9352	13318	17084	20547	24397	28271	31684	35153	39493	43759	47057	51283	55204	58878	62445	66888
1734	5615	9414	13332	17090	20619	24453	28287	31721	35264	39557	43762	47141	51288	55423	58897	62456	66917
1831	5692	9437	13352	17180	20687	24469	28292	31756	35365	39595	43767	47228	51344	55559	58929	62458	66935
1892	5742	9454	13357	17207	20724	24486	28318	31765	35413	39611	43820	47344	51398	55561	58950	62459	66955
1894	5766	9538	13485	17215	20801	24498	28443	31873	35468	39781	43836	47345	51427	55585	58961	62660	66980
1899	5804	9560	13525	17262	20812	24731	28435	31879	35504	39829	43869	47372	51493	55709	58970	62707	67047
1932	5862	9563	13533	17316	20871	24748	28621	31932	35535	39893	43920	47560	51598	55717	59026	62728	67065
1968	5865	9624	13554	17316	20909	24775	28683	31977	35552	39924	43932	47575	51637	55738	59052	62768	67073
2040	5872	9636	13632	17356	20958	24817	28774	32037	35557	39944	43946	47589	51668	55741	59059	62805	67093
2045	5966	9703	13857	17429	20960	24883	28799	32068	35586	39970	43967	47613	51814	55746	59085	62846	67103
2199	5972	9712	13890	17453	20973	24957	28830	32071	35661	40004	43969	47677	51825	55770	59113	63014	67141
2226	5974	9714	13959	17455	21023	25070	28861	32110	35710	40008	44001	47694	51849	55778	59163	63090	67177
2259	6070	9745	14015	17477	21112	25090	28928	32127	35764	40017	44023	47711	51929	55855	59236	63351	67179
2265	6080	9759	14061	17537	21140	25147	28940	32132	35798	40138	44153	47713	51941	55862	59293	63363	67254
2292	6160	9780	14066	17655	21244	25155	28955	32179	35874	40271	44160	47777	52000	55867	59408	63474	67291
2301	6224	9817	14075	17707	21306	25233	28966	32213	35959	40319	44248	47790	52024	55928	59428	63477	67319
2307	6287	9826	14202	17867	21374	25237	29037	32243	35976	40352	44278	47823	52058	55993	59452	63569	67403
2315	6322	9908	14244	17892	21480	25259	29065	32248	35991	40374	44291	47868	52071	55996	59302	63589	67408
2357	6367	9940	14297	17905	21410	25268	29134	32253	36012	40401	44316	47869	52074	56059	59355	63610	67451
2379	6480	10059	14330	17913	21443	25291	29160	32263	36052	40415	44330	47875	52107	56090	59523	63626	67494
2395	6539	10061	14336	17960	21470	25298	29261	32398	36057	40459	44345	47932	52112	56104	59537	63691	67586
2401	6568	10091	14417	17991	21527	25315	29294	32400	36133	40508	44500	47962	52197	56181	59625	63695	67594
2406	6628	10107	14635	18031	21536	25404	29296	32415	36136	40583	44511	48001	52404	56401	59679	63723	67600
2435	6654	10168	14664	18040	21585	25419	29303	32437	36169	40588	44518	48013	52431	56409	59729	63730	67702
2483	6682	10196	14667	18045	21587	25412	29453	32464	36183								

68925	69526	69981	70820	71514	72142	72756	73429	73890	74536	75101	75794	76139	76591	77155	77825	78647	79402
69014	69645	70019	70849	71593	72210	72760	73461	73947	74539	75127	75805	76145	76639	77257	77884	78678	79405
69035	69688	70091	70861	71595	72365	72761	73481	73967	74572	75133	75819	76163	76680	77437	77951	78688	79534
69036	69701	70223	70889	71639	72437	72855	73501	73979	74647	75255	75828	76198	76683	77443	77965	78733	79576
69152	69722	70279	70892	71652	72448	72906	73556	74006	74665	75373	75832	76224	76723	77457	77976	78779	79681
69161	69741	70280	70933	71771	72534	72964	73625	74039	74702	75407	75860	76229	76753	77478	78134	78786	79730
69174	69745	70312	70995	71827	72555	73005	73675	74184	74706	75469	75887	76262	76760	77520	78149	78955	79755
69212	69756	70353	71013	71884	72564	73022	73680	74221	74761	75533	75902	76303	76810	77556	78187	79039	79767
69234	69775	70429	71102	71892	72567	73053	73720	74261	74775	75531	75967	76353	76821	77558	78213	79069	79797
69304	69807	70543	71171	71909	72569	73079	73721	74335	74799	75606	76017	76359	76905	77560	78228	79192	79863
69433	69850	70545	71181	71909	72583	73123	73751	74340	74820	75612	76037	76366	76961	77603	78275	79211	79968
69448	69869	70571	71289	72045	72614	73139	73757	74412	74852	75618	76066	76379	77021	77615	78321	79251	
69502	69893	70611	71324	72074	72621	73246	73792	74417	74871	75691	76074	76391	77027	77709	78364	79236	
69504	69947	70640	71356	72076	72682	73304	73799	74442	75021	75711	76093	76416	77053	77806	78375	79255	
69511	69963	70789	71487	72117	72727	73388	73819	74517	75066	75731	76103	76473	77086	77819	78629	79277	

Les obligations ci-après, sorties aux tirages précédents n'ont pas encore été présentées à l'encaissement:

obligations de Fr. 500. —, N° 30942 58601

obligations de Fr. 200. —, N° 69846 11014 29075 64323 66239

Les titres portant les numéros suivants sont remboursables au pair (Fr. 100. —):

981	5044	8302	10709	19221	22340	26169	32885	38556	39965	45780	49520	51786	58227	62810	65790	76734	78533
1001	6015	8869	12002	19227	22617	26532	32993	38576	40048	45790	50306	51999	58524	64322	65658	76780	78741
1009	6095	9360	12587	19414	23218	26533	31973	39390	40291	45791	50371	53934	58602	64407	70723	76945	78835
1127	6169	9500	13329	20299	23469	26535	35441	39439	40646	46895	51126	54222	58603	64553	73554	77094	79130
1236	6201	10029	13659	20400	24624	28351	35768	39463	43011	47431	51160	54351	58604	64554	74324	77425	79659
1595	6432	10070	15187	20671	25134	30203	36715	39930	43294	47835	51282	54352	58609	64559	74969	77857	
1727	6614	10086	16597	21210	25311	30395	37643	39957	43842	47838	51387	56021	58610	65408	74974	77970	
3145	6865	10357	18119	21363	25456	30867	37956	39961	43986	47839	51678	56028	58825	65636	76666	77971	
3772	8189	10361	18120	21702	25643	31096	38336	39964	45131	47997	51692	56921	58939	65637	76676	78179	

Neuchâtel, 1^{er} octobre 1965.

Le conseiller d'Etat,
chef du Département des finances:
R. SCHLÄPPY.

Wegen Umstellung unserer Buchhaltung verkaufen wir
auf Ende 1965

1 Buchungsautomat RUF-INTRACONT

automatischer Formulareinzug, Intromat, 24 Speicher-
werke, Jahrgang 1963.

1 Buchungsautomat RUF-INTRACONT

automatischer Formulareinzug, Intromat, 4 Speicher-
werke, Jahrgang 1964.

1 Buchungsautomat RUF-INTRACONT

automatischer Formulareinzug, Intromat, 4 Speicher-
werke, Jahrgang 1960.

Bruno Winterhalter AG., Werkstrasse 5,
8006 St. Gallen.



MANNESMANN

Rollsickenfässer
Rollreifentfässer
Industriefässer
Deckelfässer
Fasslagergestelle
Lagerbehälter 620—1100 l
Haushaltbehälter
Batteriebehälter

Fässer + Zubehöre, 8105 Regensburg
Allhardstr. 257, Tel. (051) 94 49 97

JACCAZ



Presspan-Ringordner 9 Farben

solider und schöner
als die üblichen
Ringordner
aus Karton — und
erst noch billiger!

rot, gelb, blau, grün,
hellbraun, hellgrau, dunkelgrau,
weiß, schwarz
auch mit Aufdruck Ihrer Firma

ALFRED BOLLETER
BÜROBEDARF

8627 Grüningen ☎ 051 78 71 71

Presspan 0,8 mm	Zweiringmechanik 26 mm	10	25	50	100	250	500	1000
A4	250/320 mm	1.80	1.70	1.60	1.40	1.35	1.30	1.20
Stab 4"	210/240 mm	1.80	1.70	1.60	1.40	1.35	1.30	1.20
A5 hoch	185/230 mm	1.70	1.60	1.50	1.30	1.25	1.20	1.10
A5 quer	250/170 mm	1.70	1.60	1.50	1.30	1.25	1.20	1.10

Usines métallurgiques de Vallorbe S.A., Vallorbe

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 30 octobre 1965, à 15 heures 45, dans la salle à manger du Casino de Vallorbe.

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1964-1965.
- 2^o Rapport des contrôleurs.
- 3^o Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
- 4^o Nominations statutaires.
- 5^o Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront à la disposition des actionnaires dès le 19 octobre 1965, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'au 29 octobre 1965, à 16 heures, contre présentation des actions:

- au siège social;
- à la Banque Cantonale Vaudoise et ses agences;
- à l'Union de Banques Suisse et ses agences.

La feuille de présence sera établie à partir du 15 heures 15.

Vallorbe, le 10 octobre 1965

Le conseil d'administration

Société des Intérêts Immobiliers

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 26 octobre 1965, à 10 heures 30, chez Arnold Renaud, rue de la Corratierie 5, à Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du contrôleur des comptes sont à la disposition des actionnaires à l'adresse sus-mentionnée.

CHEMICAL FUND Inc.

Open-end Investment Trust américain de valeurs chimiques et pharmaceutiques

Le Trust a déclaré un troisième dividende trimestriel pour l'exercice en cours de \$ 0,06 sur les actions souscrites jusqu'au 22 septembre 1965 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de:

MM. HENTSCH & Cie, Banquiers à Genève

représentants du Trust en Suisse, peuvent être présentés avec un bordereau spécial en double exemplaire à leurs caisses pour l'estampillage des titres et le paiement du dividende, qui s'effectuera le 15 octobre 1965, sur la base suivante:

Paiement net (impôt et frais déduits)	Fr. 0,1668
Retenu supplémentaire d'impôt U.S.A. (récupérable sous certaines conditions)	Fr. 0,03879

Le dernier rapport trimestriel en français, allemand, italien et anglais ainsi que le rapport annuel, peuvent être obtenus auprès des banques et au domicile ci-dessus.

Genève, le 15 octobre 1965

Modern eingerichtetes Lackierwerk

ist in der Lage noch

Lohnarbeiten

(Serienartikel in kleineren, mittleren und grossen Abmessungen), in erstklassiger Qualität zu günstigen Preisen auszuführen.

Interessenten belieben sich zu melden unter Chiffre D 121277 an Publicitas AG, 3001 Bern.



Für vielseitige Mitarbeiter hat Giroflex diesen vielseitigen Drehstuhl geschaffen...

...und Sie fühlen sich wohl darauf. Denn die Rückenlehne kann mit einem Handgriff nach Mass eingestellt werden – wie beim Liegesitz in einem komfortablen Auto. Auch dieser Drehstuhl wurde nach rein arbeitsphysiologischen Richtlinien konstruiert, die heute allgemein als gültig anerkannt werden. *Giroflex Drehstühle sind anatomisch richtig!*

...und Sie werden viel darauf sitzen, so oft Sie nur können. Bei jeder Gelegenheit; in jeder Stellung. Immer wird Ihnen dieser Drehstuhl das Sitzen zum Vergnügen machen. Denn die bewegliche Rückenlehne gibt Ihnen Halt und trotzdem – dank der Gummilagerung – die nötige Bewegungsfreiheit. *Giroflex Drehstühle sind solid, zweckmässig und erprobt!*

...die Form aber ist schön. In unserem heutigen Sinn schön: einfach, funktionell und harmonisch. Sie wurde von einem Fachmann geschaffen, dem bekannten Designer Professor Arno Votteler. Auch dieser Drehstuhl erhielt die Auszeichnung «Die gute Form». *Giroflex Drehstühle entsprechen dem heutigen Formempfinden!*

Anatomisch richtig sitzen

stoll giroflex

In führenden Büromöbel-Fachgeschäften. Verlangen Sie die Liste der offiziellen Giroflex-Vertretungen.

Albert Stoll, Giroflex, 5322 Koblenz/AG, Tel. 056/530 03

Compagnie Internationale de l'Industrie de l'Azote S.A.

(Internationale Gesellschaft der Stickstoff-Industrie AG.)

Bâle

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour vendredi le 29 octobre 1965, à 10 heures, au siège de la société, à Bâle, St. Jakobsstrasse 46.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1964/65, ainsi que rapport du commissaire-vérificateur.
- 2° Approbation du bilan et du compte de profits et pertes, arrêtés au 30 juin 1965.
- 3° Décharge au conseil d'administration.
- 4° Décision sur l'emploi du bénéfice.
- 5° Nomination du commissaire-vérificateur.
- 6° Divers.

Les actionnaires désirant assister ou se faire représenter à l'assemblée générale sont priés de déposer leurs titres ou certificats de dépôt le 25 octobre 1965 au plus tard, soit au siège de la société, soit chez l'organisation financière de leur groupe, où quittance et cartes d'admission leur seront délivrées.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur sont à la disposition des actionnaires au siège de la société à Bâle, St. Jakobsstrasse 46.

Bâle, le 15 octobre 1965

Le conseil d'administration

Tresor

feuerfest, zirka 200 kg. neuwertig, zu verkaufen.

Anfragen unter Chiffre ZL 1503, Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Konsumentenfragen in der Schweiz

Sonderheft Nr. 74

Der unter obigem Titel herausgegebene Bericht der Studienkommission für Konsumentenfragen an den Vorsteher des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements ist zum Preis von Fr. 6.50 erhältlich (167 Seiten, Format A4). Vorauszahlung erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerische Handelsamtsblatt, Bern.

Le consommateur en Suisse et ses problèmes

Supplément N° 74

Le rapport de la Commission d'étude des questions touchant les consommateurs au chef du Département de l'économie publique ayant paru sous le titre précité est en vente aux prix de fr. 6.50 (170 pages, format A 4). Envoi contre versement préalable du montant en question au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Kugelschreiber bicolor⁴⁸



CARAN D'ACHE

bicolor⁴⁸ - der neue, elegante 2-Farben-Kugelschreiber mit der eingebauten Zuverlässigkeit.

Versilbert oder verchromt, Fr. 12.50; vergoldet Fr. 22.50. Normpatronen blau, rot, grün, schwarz.

Caran d'Ache Qualität. Schweizer Qualität. Überzeugen Sie sich davon bei Ihrem Papeteristen!